

3 Aruba

Akkoord met KNVB
voor voetbalkamp



8 Wereld

Bloedbad door
bommen in Kirkuk



13 Sport

Maradona boert goed



14 Financieel

Kritiek doorgeven
olieprijs populistisch



Ziekenhuisdirecteur Arnoud Boesten:

'Aruba kent geen medische tuchtraad meer'

ORANJESTAD — Aruba heeft geen eigen medische tuchtraad meer. Dit zegt Arnoud Boesten, voorzitter van de raad van bestuur van het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) aan deze krant. Tot voor kort werd gebruik gemaakt van de tuchtraad van de Nederlandse Antillen, zo verklaart hij. Op dit moment worden klachten van patiënten behandeld door een klachtenfunctionaris en kunnen deze uiteindelijk belanden bij de klachtencommissie van het ziekenhuis.

Het is volgens Boesten daarom ook een misverstand dat de klachtencommissie van het ziekenhuis wordt beschouwd als een medische tuchtraad. "Voor de tuchtraad is aparte wetgeving. Het is een strafrechtelijke procedure", aldus de ziekenhuisvoorzitter. Onduidelijk is nog of er wordt gewerkt aan een eigen medische tuchtraad dat artsen en medisch specialisten ter verantwoording kan brengen. Volgens communicatiemedewerker Charlaïne Huntington hebben de recente bezoeken van Statenleden aan onder meer het ziekenhuisbestuur en AZV voor verwarring over het onderwerp gezorgd. Het is ook mede om die reden dat het ziekenhuis, naar alle waarschijnlijkheid volgende week, met een persverklaring komt waarin zij aan burgers duidelijk maakt hoe de klachtenprocedure van het ziekenhuis in elkaar steekt. Boesten: "In het kort komt het er op neer dat het ziekenhuis een klachtenfunctionaris heeft

aangesteld. Deze neemt alle klachten in ontvangst en handelt de klachten zo mogelijk af, onder andere door bemiddeling tussen de klager en de beklaagde."

Sinds enkele jaren is Josefa Chin Woei Njap de klachtenfunctionaris van het ziekenhuis. Klachten kunnen, als de aard van de klacht daar aanleiding toe geeft ook doorgeleid worden naar de onafhankelijke klachtencommissie.

Deze commissie doet een uitspraak over de gegrondheid van de klacht en geeft zo nodig een advies aan de raad van bestuur over te nemen maatregelen. Klachten kunnen ook rechtstreeks bij de klachtencommissie ingediend worden, of rechtstreeks bij de raad van bestuur. Die geven het eerst door naar de klachtenfunctionaris. De onafhankelijkheid van de klachtencommissie van het ziekenhuis wordt onder meer gewaarborgd doordat de voorzitter een rechter is, zo stelt Boesten.

Het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) gebruikt Nederlandse wetgeving als leidraad bij het behandelen van klachten van patiënten. Dit uit gebrek aan Arubaanse wetgeving, aldus Boesten. Naar zijn mening kan in Aruba de Nederlandse wetgeving op dit gebied ook gevolgd worden.

Zo heeft raad van bestuur van het HOH naar Nederlands gebruik een reglement voor een patiëntenadviesraad vastgesteld. "Over de invulling van deze adviesraad zal de komende maand eerst overleg gevoerd worden met de patiëntenverenigingen", zegt Boesten. De patiëntenadviesraad is geen klachtencommissie, zo stelt hij. "Het doel van de patiëntenadviesraad is het geven van gevraagd en ongevraagd advies aan de raad van bestuur over zaken die zij van belang vindt voor de patiënten van het ziekenhuis." Het zou kunnen dat de patiëntenadviesraad aan de raad van bestuur een advies geeft over de klachtenprocedure als daar aanleiding voor is, zegt Boesten. Overigens heeft Amigoe bevestigd gekregen dat de overheid bezig is met wetgeving waarin een klachtenprocedure wordt geregeld. Boesten laat echter weten hiervan niet op de hoogte te zijn.

Leerlingen doen verkeersexamen



Foto: Ron Strens

SAN NICOLAS — Onder het strenge toezieende oog van een politieagent, maakten deze vijfde klas leerlingen van de St. Paulusschool vanochtend hun examen verkeerstheorie. Ook op de rest van het eiland moesten leerlingen uit de vijfde onder politietoezicht het verkeersexamen afleggen. Om kwart voor negen gingen alle leerlingen van start. Ze kregen drie kwartier de tijd voor 25 vragen. Net als voorgaande jaren bestond de toets uit 23 meerkeuzevragen en twee open vragen. Volgens een leraar van de Paulusschool is er altijd een antwoord dat overduidelijk fout is en twee waar je even over moet nadenken. "Ook als je goed geoeft hebt." Volgens Justitie-minister Arthur Dowers (AVP) is het verkeersexamen een van de eerste grote toetsen in schoolcarrière van kinderen. Hij zegt dat de kinderen politieagenten van hulp kunnen zijn door de verkeersregels door te vertellen aan ouders en familieleden. "Zo kun je de regels onthouden totdat je groot genoeg bent om een rijbewijs aan te vragen", zegt Dowers.

IMF: Strauss-Kahn afgetreden

NEW YORK — Topman Dominique Strauss-Kahn is vandaag afgetreden als topman van het Internationaal Monetair Fonds (IMF). Dat heeft de organisatie bekend gemaakt in een verklaring.

De Fransman benadrukt dat hij onschuldig is. "Het is met oneindige droefheid dat ik me vandaag gedwongen voel om mijn ontslag in te dienen", zei hij in een verklaring. "Ik wil zeggen dat ik met de grootste mogelijke stelligheid alle aantijgingen bestrijd die tegen mij geuit zijn." Strauss-Kahn zit in New York vast op de beschuldiging dat hij een kamermeisje probeerde te verkrachten. Hij moest vandaag weer bij de rechtbank in New York verschijnen, waar zijn advocaten probeerden hun cliënt op borgtocht vrij te krijgen.

Zie ook pagina 14
'EU wil nieuwe
topman leveren'

PRISONER MOVEMENT SLIP

Arresting Officer

A/O Name: LANE

Arrest PCT: MIDTOWN PRECINCT-SQUAD: ☐ YES ☐ NO

CELL #: Fax #: MO025583

Defendant: STRAUSS-KAHN, DOMINIQUE

Sex: MALE Race: WHITE DOB: 04-25-1949 Age: 62

Major Charges:

PL 1306501: SX ABUSE/CONTACT-FORCIBL COMPLSN

PL 1350500: UNLAWFUL IMPRISONMENT 2ND

PL 1305001: SODY/INTRCRSE/FORCIBLE COMPLSN

Co-Defendants: ☐ YES ☐ NO

M11642686Y

Date/Time: 2011-05-16 03:35:00

Foto: NYPD

Op de foto is een 'prisoner movement slip' te zien, waarmee geregistreerd wordt dat gevangenen naar een andere locatie gaan zoals de rechtbank. Deze is van voormalig IMF-topman Dominique Strauss-Kahn die verdacht wordt van aanranding.

Brazilië: Ontbossing Amazone stijgt sterk

BRASILIA — De ontbossing van het Braziliaanse Amazoneregenwoud is in enkele maanden tijd sterk toegenomen. Twee afzonderlijke Braziliaanse milieu-instituten meldden dit gisteren aan de regering van het Zuid-Amerikaanse land.

Voorals in de westelijke deelstaat Mato Grosso nam de

ontbossing sterk toe. Op satellietbeelden zagen onderzoekers, dat tussen augustus 2010 en april 2011 de ontbossing daar met 43 procent steeg. Alleen al in april werd daar 243 vierkante kilometer regenwoud gekapt, een gebied groter dan de gemeente Amsterdam, onder andere om soja te kunnen verbouwen. Milieuminister

Izabella Teixeira kondigde gisteren aan dat een speciaal noodteam de ontbossing zal tegengaan. Ze zei dat ze de stijging in juli een halt wil hebben toegevoegd. Het Amazoneregenwoud is het grootste in zijn soort op aarde. Het merendeel van het bos is niet in handen van de staat. Volgens milieurorganisatie Greenpeace is de

snel toenemende ontbossing het gevolg van een wetsvoorstel dat de bossen juist moet beschermen. "In het wetsvoorstel is opgenomen dat boeren, die in het verleden illegaal hebben ontbost, een generaal pardon krijgen", aldus een woordvoerder. De boeren gokken erop dat het voorstel een wet wordt, aldus Greenpeace.

Het toestel van de regio-

Relatief rustig orkaanseizoen VS verwacht

WASHINGTON — Het Amerikaanse klimaatagentschap NOAA verwacht voor het komende orkaanseizoen voor het noordelijke deel van de Atlantische Oceaan tot tien orkanen. Dat is minder dan normaal.

Het orkaanseizoen loopt van 1 juni tot 30 november. In die periode zullen er twaalf tot achttien tropische stormen zijn, waarvan zes tot tien zich tot orkanen zullen ontwikkelen. NOAA voorspelt dat drie tot zes orkanen in de klas-

se 3 of hoger op de schaal van Saffir-Simpson zullen vallen. Orkanen in klasse 3 bereiken windsnelheden tussen de 177 en 208 kilometer per uur. De hoogste klasse is 5, daarbij gelden windsnelheden boven de 248 kilometer per uur.

'Humanitaire crisis Libië verslechtert'

NEW YORK — De humanitaire crisis in het verscheurde Libië wordt steeds erger en alle pogingen om een wapenstilstand te bereiken zijn mislukt. Dat heeft secretaris-generaal van de Verenigde Naties Ban Ki-moon vandaag gezegd in een interview.

Volgens de VN-chef lukt

het zijn speciale gezant in Libië niet om met het regime van Muammar Kaddafi afspraken te maken over een staakt-het-vuren.

Volgens Ban Ki-moon wordt de humanitaire situatie in Libië steeds nijpender. Vooral om de westelijke stad Misurata maakt hij zich zorgen. "De

situatie daar is behoorlijk slecht", aldus de VN-chef. NAVO-chef Anders Fogh Rasmussen is tevreden met de uitwerking van de NAVO-bombardementen op het leger van Kaddafi. "We hebben de oorlogsmachine van Kaddafi behoorlijk aangetast", aldus Rasmussen na een bespreking in de Slowaakse hoofdstad Bratislava.

Vliegtuigcrash Argentinië kost 22 levens

BUENOS AIRES — Bij een vliegtuigcrash in Argentinië zijn alle 22 inzittenden omgekomen. Dat heeft arts Ismael Ali van het ziekenhuis in de stad Los Henucos gisteren bekendgemaakt op de Argentijnse televisie.

nale maatschappij SOL is neergekomen in de zuidelijke provincie Patagonië.

Toegesnelde hulpverleners vonden slechts brandende resten. De tweemotorige Saab 340 turboprop was met negentien passagiers en een stewardess onder-

weg van de stad Neuquén naar Comodoro Rivadavia aan de Atlantische kust. De twee piloten van het toestel hadden een noodsignaal uitgestuurd, kort voordat het neerstortte. Media noemen ijsafzetting als een mogelijke oorzaak van de crash.

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT

the plaza
Zaterdag live on stage
TSUNAMI met buitenbar.

Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

"Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm"

Papillon RESTAURANT Reserveren
aanbevolen

Verse Hollandse asperges!

Dagelijks open: 17:00 - 22:30 uur, The Village (t.o. Radisson), Palm Beach
T: 586 5400 E: reservations@papillonaruba.com

Dat zit wel snor.
Dat komt wel goed.

Prima Casa Real Estate NV
www.aruba-realty.com

For Rent

Savaneta 540 Apartment
2 bedrooms 1 bathroom
Unfurnished
Afl. 1.100,— p/m

Jaburibari 32 F House
3 bedrooms 2 bathrooms
Furnished
Afl. 2.500,— p/m

Tumba 44 Studio
Furnished
Afl. 1.050,— p/m

Kudawecha 120 Apartments
1 bedroom 1 bathroom
Furnished
Afl. 980,— p/m

J.E. Irausquin Blvd 330
Tel: 586-3350
Cell: 5930899

AMERICAN HOME ASSURANCE
Global Reach, Local Service

American Home Assurance Company
Sun Plaza, Suite 202, L.G. Smith Blvd. 160
PO Box 61, Oranjestad, Aruba
Tel: (297) 582-5500 Fax: (297) 582-2126
Email: aharuba@chartisinsurance.com

Are you a University graduate (or part) who would like to work in a Multinational Company and have an analytical mind and quick grasp?
The following could be an opportunity for you to work as a Trainee Commercial Lines Underwriter.

The Job entails Correspondence, Preparing of policy documents, Renewals and Analyzing Reports & administer portfolio.

Please apply in strict confidence in person at our office or via email: janine.correa@aig.com

Please apply before Monday the 30th May 2011

THE CINEMAS thecinemas.aw
Valid till May 25
SP = subtítulos en Español

*matinee: saturday - sunday | **late show: friday & saturday

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
PIRATES OF THE CARIBBEAN 4 daily: 8:00 matinee: 2:00 late show: 11:00 NEW PG-13	PIRATES OF THE CARIBBEAN 4 daily: 9:00 matinee: 12:00 - 3:00 late show: 12:00 NEW PG-13
BRIDESMAIDS daily: 5:45 - 8:30 matinee: 12:15 - 3:00 late show: 11:15 NEW R	SOMETHING BORROWED daily: 6:15 - 8:45 matinee: 1:15 - 3:45 late show: 11:15 NEW PG-13
RIO 3D daily: 5:15 matinee: 12:45 - 3:00 late show: 12:00 PG	RIO 3D daily: 4:30 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 12:00 PG
PRIEST 3D daily: 7:30 - 9:45 matinee: 12:00 late show: 12:00 PG-13	PRIEST 3D daily: 6:45 - 9:00 matinee: 11:15 late show: 11:15 PG-13
ARTHUR daily: 4:00 - 6:30 - 9:00 matinee: 1:30 late show: 11:30 PG-13	ARTHUR daily: 4:45 - 7:15 - 9:45 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 12:00 PG-13
FAST AND FURIOUS 5 daily: 12:30 - 3:15 matinee: 11:30 late show: 11:30 PG-13	FAST AND FURIOUS 5 daily: 6:30 - 9:15 matinee: 1:00 - 3:45 late show: 12:00 PG-13
JUMPING THE BROOM daily: 5:15 matinee: 12:00 late show: 12:00 PG-13	WIMPY KID RODRICK RULES daily: 12:00 - 2:15 late show: 12:00 - 2:15 PG
WINNIE THE POOH daily: 5:15 matinee: 12:00 - 1:45 - 3:30 late show: 12:00 G	PROM daily: 4:30 - 7:00 - 9:30 matinee: 11:45 late show: 11:45 PG-13

Matinee: everyday | Late show: fri & sat

AMSTERDAM MANOR BEACH RESORT ARUBA

Amsterdam Manor Beach Resort is looking to fill the following position:

(2)
Front Desk Clerks

To fill above position we prefer:
Dutch nationality or person(s) with permit.
Persons applying must speak: English, Spanish & Dutch
Must have minimum an M.B.O Degree

Applications will be taken until May 31st, 2011

Please apply at the Front Desk of the
"Amsterdam Manor Beach Resort"
J.E. Irausquin Blvd 252
P.O. Box 1302
Oranjestad, Aruba
Dutch Caribbean
Tel: 5271100 Fax: 5271112
E-mail: operations@amsterdammanor.aw
Website: www.amsterdammanor.com

Clown Doctors
Cel: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

SCHEDULE OF ACTIVITIES

Thursday, May 19
6:00 pm Kundalini Dynamic Meditation

Friday, May 20
9:00 am - Gentle morning Yoga by Leontine Merckies

Saturday, May 21
8:00 am Core Strength Vinyasa Yoga by Sarah Ridderbos

Saturday, May 21
9:00 am Art Workshop "Art Happening" with Eefje

Sunday, May 22
10:00 am Freedom Techniques by Petra van den Berg

Monday, May 23
5:45 pm Core Strength Vinyasa Yoga by Sarah Ridderbos

SPIRIT OF ARUBA

For registration or more information, please visit www.spiritofaruba.com
Tel. 588-9551 / 594-4250
Ierlandstr. 22, Eagle

Spaar onze natuur! Spaar energie **LICHT UIT**

Gebruik spaarlampen: Met een spaarlamp of LED-verlichting verbruikt u minder energie. Doet u het licht uit wanneer u de ruimte verlaat?

Heeft u een  voor Aruba?
www.curasonberde.aw

Dijtham PAINT, TOOLS 'N FASTENERS
Schotlandstraat 67- Tel. 588 9526

Get \$100 OR \$50

with the purchase of Bosch 18V Lithium-Ion Tools
for \$100 cash back (model 37618-01, 17618-01, 24618-01, 25618-01, HTH181-01, HTH182-01, IWHT180-01, IWHT181-01, 26618-01, CLPK41-180, CLPK40-180, CLPK30-180, CLPK22-180, CAG180-01, RHH180-01)
for \$50 cash back (model 36618-02, 25618-02, CLPK24-180, CLPK23-180, PB360S, PB360D)



BUY NOW AND SAVE

Offer ends May 31, 2011

NEW NEW NEW

REALLY TASTY!

Wendy's
NATURAL CUT FRIES

ENJOY OUR FRESH NEW BONE IN CHICKEN

Verzekeringen Pensioenen Hypotheken

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

RENT HOUSE ARUBA
5 871 971

TE KOOP in : Siribana

Appartementencomplex bestaande uit 3 apt. (allen verhuurd) achter St. Cruz. Elk apt. is voorzien van porch, woonk. + keukenblok, slaapk. en badkamer. Voll. omh. + aangel.tuin. Eigend. 501m2/118m2 beb.

Vraagprijs Afl 338.000,- k.k.

www.renthousearuba.com

F A V I

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

ANUNCIO

Cualquiera cu ta opina di por tin derecho den e propiedad menciona aki abao, ta ser suplica pa tuma contacto cu e notario suscrito prome cu dia 19 di augustus 2011:

un tereno propiedad cu un grandura di 1.473 m2, situa na Mahuma, cadastralmente concoci como Prome Divishon, Section T number 1121, localmente concoci como: Mahuma 18.

Explicacion: herederonan di Felipina Venecia Maduro (naci na Aruba dia 28 oktober 1924) ta haci un apelacion ariba VERJARING (caducacion) y ta informa cu e propiedad menciona pa mas cu 10 (diez) aña tabata den poder di herederonan menciona y nan tabata di buena fe.

mr H.M. Rodriguez-Taekema
Notario
SUCU/de La Sallestraat 60
Oranjestad, Aruba / telefon: 588-2400 / e-mail: notarisrodriguez@setarnet.aw

Akkoord met KNVB voor voetbalkamp



Edo Boonstoppel, minister van Volksgezondheid & Sport, Richard Visser (AVP) en Rob Witschge voor de ondertekening van het akkoord.

ORANJESTAD — De minister van Volksgezondheid en Sport, Richard Visser (AVP), heeft onlangs een akkoord ondertekend met de Koninklijke Nederlandse Voetbal Bond (KNVB) voor een voetbalkamp op Aruba. Andre Ooijer, voetballer bij Ajax, zal voor dit kamp naar Aruba komen.

Het voetbalkamp is van 3 tot en met 5 juni voor voetballers tussen zeven en zeventien jaar oud. De Arubaanse Voetbal Bond (AVB) heeft al een uitnodiging ontvangen om van elk team twee voetballers aan te melden voor het kamp. Dit mogen mannelijke en vrouwelijke spelers zijn. In het persbericht wordt duidelijk gemaakt dat dit niet alleen de beste spelers hoeven te zijn, zolang de jongeren maar gemotiveerd zijn om actief deel te nemen en wat te leren. Ooijer leidt de laatste kampdag, op 5 juni, en naast

hem zullen ook vier voetbaltrainers aanwezig zijn. Het thema van het voetbalkamp is gezondheid. De jonge spelers krijgen les over gezond eten en drinken en er wordt ingegaan op het leven van een professionele sporter. Deelname aan het voetbalkamp is gratis. “Dit is een unieke kans voor de jonge voetballers van Aruba”, aldus Visser in een persbericht. Op de eerste dag van het voetbalkamp is er een speciaal onderdeel voor trainers. Dit is voor trainers uit alle sportgebieden, niet alleen voet-

bal. Rene Wild verzorgt deze training samen met de Nederlandse trainers. Ook dit is gratis en vindt plaats op 4 juni van negen uur ’s ochtends tot vier uur ’s middags in het Frans Figaroa Stadion in Noord. De minister is blij met de komst van Ooijer. “Hij wordt niet alleen gezien als een ervaren speler, maar zijn carrière bij Ajax is ook geweldig.” De bekende voetballer heeft onlangs zijn verlenging bij de sportclub getekend voor 2011/ 2012. Voorafgaand aan het voetbalkamp vindt het Pannabal toernooi plaats, dat de naam de Andre Ooijer Cup 2011 heeft gekregen. De bekende voetballer zal ook bij de finale van dit toernooi aanwezig zijn, op zondag 5 juni.

4 miljoen verlies ‘Voortbestaan Arubus in gevaar’

ORANJESTAD — “Als er geen aanpassingen komen, als veranderingen in het beleid niet nu worden uitgevoerd, dan komt het voortbestaan van dit bedrijf in gevaar.” Dit zegt Transport-minister Otmar Oduber (AVP) over openbaar vervoersbedrijf Arubus.

De minister laat weten dat het bedrijf al meer dan vier miljoen florin verlies heeft gemaakt. “Er moet dan ook nu iets gebeuren”, aldus Oduber. Met de gestegen brandstofprijzen wordt de situatie bij het openbaar vervoersbedrijf steeds nijpender. Zeker omdat de tarieven niet zijn aangepast. Het ligt dan ook voor

de hand om deze te verhogen. Hierover zegt de minister echter niets. Wel laat hij weten dat ‘om het voortbestaan van dit bedrijf te garanderen er moeilijke beslissingen moeten worden genomen’. Welke beslissingen dit zijn, laat Oduber in het midden. Een ander punt van zorg van de minister is het feit dat de Arubaanse overheid Arubus voor meer dan 60 procent subsidieert. Dit in vergelijking met de 40 tot 50 procent subsidie die overheden in andere landen aan het openbaar vervoer kwijt zijn. Hoewel de minister vindt dat het openbaar vervoer een belangrijke sociale rol heeft, mag dit geen onevenredig zware last op de overheidsuitgaven met zich

meebrengen. “Al jaren functioneert Arubus niet op een manier zoals een bedrijf dat break-even moet draaien, zou moeten functioneren”, aldus de minister. Ook zouden de personeelskosten veel te hoog zijn. “In vergelijking bij soortgelijke bedrijven in Nederland en in de regio liggen de personeelskosten heel hoog.” Om de situatie te verbeteren heeft de minister zijn hoop gevestigd op advies van en samenwerking met het Nederlandse transportbedrijf Connexion. Zoals aangekondigd komt er dan ook binnenkort een delegatie van dit bedrijf naar het eiland voor gesprekken met Arubus. Dit moet onder meer leiden tot meer efficiëntie en kostenbesparing.

OM in beroep tegen misbruiker tiener

ORANJESTAD — Het Openbaar Ministerie (OM) wil dat een man een hogere straf van de rechter krijgt voor het misbruiken van zijn stiefdochter. De procureur-generaal eiste in hoger beroep 2,5 jaar cel. De man kreeg van de rechtbank namelijk anderhalf jaar gevangenisstraf opgelegd.

Volgens de procureur-generaal zijn er vergelijkbare rechtszaken geweest, waarbij de rechter een hogere straf oplegde. Daarnaast vond hij een hogere straf op zijn plaats om daarmee een signaal af te geven aan de maatschappij dat dit niet kan. De advocaat die de stiefvader bijstond, zei dat zijn cliënt zich verantwoordelijk voelt voor wat hij heeft gedaan en vroeg het Hof om de eerder opgelegde straf te handhaven. De man bekende tijdens de eerdere rechtszaak schuld aan het misbruik. Maar

hij stelde wel dat het iets minder vaak gebeurde dan wat het meisje verklaarde. Het misbruik deed zich voor in de periode van augustus 2009 tot mei 2010. Het meisje was toen dertien jaar. Volgens een verklaring die het Hof voorlegde aan de man, stelt het meisje dat haar stiefvader haar twee keer per week misbruikte. Haar stiefvader zegt dat het om twee keer per maand ging en dat het in de genoemde periode ongeveer zeven of acht keer is gebeurd. Hij vertelde dat hij zich aan het meisje had vergrepen toen de moeder van het meisje, zijn vrouw, met een ander kind naar Colombia was gegaan om daar medische zorg te krijgen. De kinderen werden toen tijdelijk door familie opgevangen en de stiefdochter kwam op een avond naar hem toe. Toen kon hij zich niet beheersen, zo verklaarde hij. Het Hof doet aan het eind van de maand uitspraak.

MEP: ‘Begroting Abath buiten proportie’

ORANJESTAD — Oppositiepartij MEP vindt de voorgestelde begroting van gevormde minister Edwin Abath (AVP) ‘buiten alle proportie’. In de reactie aan het parlement aangeboden begroting van 2011 staat te lezen dat geraamde uitgaven voor deze in Nederland worden verhoogd met 1.260.900 florin (28 procent) vergeleken met een jaar eerder.

Zo wordt de huur of lease van voertuigen voor dit jaar begroot op 125.000 florin. Dit terwijl het budget vorig jaar slechts 2.500 florin was. Deze verhoging komt volgens de regering door een in 2010 aangegaan leasecontract. Ook de geschatte kosten voor de huur van gebouwen is fors omhoog

gegaan van 138.400 florin tot 250.000 florin. In de ontwerp-begroting staat dat deze verhoging te maken heeft met het feit dat de ambtswoning van de gevormde minister in verbouwing is. Tot deze verbouwing is afgerond wordt een particuliere woning gehuurd. MEP valt verder over

de gestegen reis- en verblijfskosten. Vorig jaar werden deze begroot op 26.700 florin terwijl dit jaar bijna het dubbele geraamd wordt. “Wil de minister misschien elke maand naar Aruba reizen”, vraagt de partij zich af. Een ander heikel punt is het budget voor ‘deskundig advies’. Dat is verdrievoudigd van 50 naar 150 duizend florin. Hierin zouden volgens de regering ook kosten zitten van ‘een administratiekantoor om diverse werkzaamheden te verrichten’. Tenslotte valt de gele partij over de begrootte kos-

ten voor ‘voorlichting en promotie’. Deze werd verhoogd van 50.000 florin tot 65.000 florin. Deze kosten worden volgens de ontwerp-begroting onder meer gebruikt voor voorlichtingsbijeenkomsten voor Arubaanse studenten en een promotiecampagne voor economische ontwikkeling op Aruba. Dit laatste zou volgens MEP onder minister van Economische Zaken Michelle Winklaar (AVP) moeten vallen. De begroting van dit jaar is nog niet behandeld door de Staten.

Premier en minister steken middenstanders hart onder de riem

ORANJESTAD — Middenstanders uit de binnenstad van Oranjestad kregen gisteren de kans om van premier Mike Eman (AVP) en Infrastructuurminister Benny Sevinger (AVP) zelf een uitleg te krijgen over de inmiddels gestarte renovatie van de binnenstad.

De bewindsmannen ontvingen samen met functionarissen de winkeleigenaren in de expositieruimte van het stedelijke vernieuwingsproject Bo Aruba in de Caya Betico Croes. Daar kregen ze niet alleen uitleg over wat nou precies de plannen zijn van de overheid voor de binnensteden van Oranjestad en San Nicolas en de verschillende districten op het eiland, maar ook over de algemene visie van het kabinet als het gaat om het project Bo Aruba. “Over twee jaar ziet



Premier Eman legt persoonlijk aan Benetton-eigenaar Victor Nataf een van de plannen uit voor de vernieuwing van de binnenstad.

Aruba er totaal anders uit”, zo verzekerde de premier aan de middenstanders. Hij benadrukte dat zeker ook de plannen en ontwerpen voor de binnenstad van Oranjestad goed doordacht zijn, met elementen van winkel-

psychologie in alle aspecten. Zo zal in het hele centrum muziek worden gedraaid. “Het is bekend dat muziek mensen minstens 20 procent meer laat winkelen”, zo viel minister Sevinger de premier bij. Vanuit de

middenstanders zelf kregen Eman en Sevinger te horen dat zij vinden dat er geen vaart zit achter de renovatiewerkzaamheden. Feit is dat momenteel de Caya Betico Croes vanwege de aanleg van kabels en buizen voor een groot deel een niet met auto's begaanbare bouwput is en dat, hoewel het trottoir voor de winkels nog intact is, er momenteel niet veel verkeer is in de winkelstraat. Als antwoord kregen zij dat de aanleg van de nieuwe buizen en kabels voor water en elektriciteit moeten voorkomen dat de winkelstraat in de toekomst vaker open zal worden getrokken. Daarbij zit er weldegelijk vaart in de werkzaamheden aangezien de werkzaamheden bij het gerechtsgebouw al vergevorderd zijn en de wachters van Oranjestad al eind volgende maand gereleveerd is.

Jaarverslagen kinderpulpinstanties bij minister

ORANJESTAD — Fundacion pa nos Muchanan en Bureau Sostenemi hebben hun jaarverslagen overhandigd aan minister Michelle Winklaar (AVP). Uit het verslag van Sostenemi blijkt dat het aantal hulpverzoeken over kindermisbruik in de afgelopen vijf jaar is toegenomen.

Winklaar is als minister van Sociale Zaken verantwoordelijk voor onder andere deze stichtingen. Fundacion pa nos Muchanan overhandigde hun jaarverslag over 2010 tijdens een beleefdheidsbezoek aan Winklaar. De titel van hun jaarverslag is ‘Educatie voor een stevige basis’ (Educacion pa un base firme). De minister prees de professionaliteit van de stichting en moedigde ze aan om hun werkzaamheden ook dit jaar

voort te zetten. Het verslag dat Bureau Sostenemi aan Winklaar gaf, bevat gegevens over de jaren 2006-2011. Een van de taken van Sostenemi is om gevallen van kindermisbruik te registreren. Deze registratie is van belang om de problematiek van kindermisbruik in kaart te brengen en om beslissingen te nemen of middelen in te zetten die misbruik moeten stoppen. Uit hun verslag blijkt dat het aantal hulpverzoeken is gestegen. Ondanks dat veel hulpvragen een trieste achtergrond hebben, vindt Sostenemi deze stijging wel positief. Want, zo stelt ze, dat betekent dat meer mensen hun weg naar ons vinden en dat ze het dus ook belangrijk vinden om verantwoording voor kinderen af te leggen. Ondanks dat het aantal hulpverzoeken is gestegen, is het

aantal meldingen sinds 2010 afgenomen waarbij de hulp van een instantie - zoals de Voogdijraad of Sociale Zaken - vereist is. In de jaren 2006 tot 2011 heeft Sostenemi gevallen geregistreerd van fysieke mishandeling (zoals slaan, wurgen, verbranding), verwaarlozing (zoals gebrek aan medische zorg of voeding en hygiëne), mentale mishandeling (zoals schelden of zeggen dat iemand niets waard is) en emotionele verwaarlozing (zoals dat een kind geen aandacht krijgt). Ook seksu-

ele mishandeling en huiselijk geweld zijn opgenomen in het verslag. Ze stelt zelf dat het aantal meldingen van emotionele en mentale verwaarlozing het meest voorkomt. Sostenemi stelt dat dit komt omdat beide ouders vaak moeten werken, waardoor ze te weinig tijd aan hun kind kunnen besteden, of omdat ze in een moeilijke persoonlijke omstandigheid zitten die effect heeft op de band met hun kinderen. Ze noemt dit ‘pedagogische onmacht’.

Overval op Chinees restaurant

ORANJESTAD — The New Shahay Restaurant in Noord was afgelopen maandagochtend doelwit van een brute overval waarbij criminelen 12.000 florin en 5000 dollar hebben buitgemaakt.

Om half vier ’s ochtends kwam de melding binnen bij de politie waarna een patrouille werd uitgestuurd. Bij het restaurant troffen ze het tweetal J.L. (25) en C.L. (28) aan. Na even uit het etablissement te zijn geweest om iemand naar

huis te brengen keerde J.L. terug om C.L. vastgebonden en bedekt met een doek aan te treffen. Volgens C.L. waren twee onbekenden het restaurant binnengekomen. Een van hen sloeg hem op zijn hoofd met een honkbalknuppel en C.L. werd vervolgens vastgebonden met een riem. Zijn mond werd bedekt en hij werd met een kleed bedekt. Desalniettemin kon het slachtoffer een signalement van zijn twee belagers aan de agenten meegeven.

Man aangehouden met drugs op vliegveld

ORANJESTAD — De snuffelhond van de douane wist gistermiddag drugs te onderscheppen. De hoeveelheid en soort drugs is nog onbekend. De drugs werd gevonden bij een man die op het punt stond het vliegtuig naar Nederland te pakken. De drugs was verstopt in een shampooes toen tijdens een controle de snuffelhond aansloeg. De man is aangehouden en overgedragen aan de politie. Intussen blijkt gisteren ook dat er onder het douanepersoneel ontevredenheid bestaat. Dit omdat de leiding een snuffelhond uit dienst wil namen vanwege de leeftijd van het dier, terwijl er nog geen goede vervanging zou zijn. Het personeel is het

daarmee niet eens omdat de hond nog goed werk verricht en eerder nog 200 kilo drugs op een boot wist op te sporen. Douanevakbond Sada heeft gisteren in ieder geval over dit puntvergaderd om te kijken welke stappen ze kan ondernemen om tot een oplossing te komen.



Eigenaren gezocht gestolen spullen



ORANJESTAD — De politie is op zoek naar de eigenaren van onder andere deze gestolen spullen. Personen die spullen zijn verloren kunnen zich melden bij politiebureau in Oranjestad. Met het aankoopbewijs kunnen de spullen worden teruggegeven. Er ligt vooral een grote hoeveelheid aan elektronische apparatuur en gereedschap. Tijdens een inval in Dakota zijn verdachten aangehouden en zijn alle spullen waarvan geen aankoopbewijs was, in beslag genomen. De personen die zijn gearresteerd, gebruikten de spullen om te verkopen of te ruilen tegen verdovende middelen.

Overleden

Mayellin N. Hoo – Thielman
Thomas Werleman
Ruben W. Kingsale
Sr. Julio D. Croes
Stanley A. Thiel
Jeffrey J. Yeung

12-05-2011
15-05-2011
14-05-2011
15-05-2011
16-05-2011
18-05-2011

Montaña Park Apartments
May special:
Awg 135,00 per nacht,
vanaf 2 overnachtingen
Awg 110,00 per nacht.
Voor meer informatie neem contact op
tel nr : (00297) 5879744
Informeer ook naar onze speciale groeps tarieven. www.montana-park.com

Linda's
voor de lekkerste
Hollandse Pannenkoeken
en de
lekkerste pizza's
Palm Beach 6d.
Naast Valero Gas Station
Tel 5863378
Open 8.00am tot 10.00pm
Gesloten op zondag.



best in steak and fish
on the island

3 COURSE BUSINESS LUNCH MENU

US\$ 37.⁵⁰
per person

- Indoor Seating
- Fast Service
- Privacy

RESERVATIONS SUGGESTED: T. 523 5017 | T. 730 5017

Opening Hours	Lunch 12 noon - 2:30pm (Monday-Friday)	Dinner 6pm - 10:30pm (Monday-Sunday)	Brunch 10:30am - 2:00pm (Sunday)
---------------	--	--	--



Windows
on Aruba
RESTAURANT

LOCATED AT THE DIVI GOLF AND BEACH RESORT | WWW.WINDOWSONARUBA.COM

Aruba is Beautiful!
...And Clean...
Support:
Fundacion Aruba Limpi ☎ 583-8383

Steek uw kop niet in het zand,
maar kom naar de **Aruba Ostrich Farm!**
De **Aruba Ostrich Farm** is gespecialiseerd in het fokken van ostriches. De
toer is een unieke ervaring en u kunt de ostriches zelfs voeren!
Daarnaast kunt u genieten van een heerlijk, betaalbaar lunch in onze
Savanna Lodge. Wij hebben een gevarieerd menu en voor een ieder
wat wilt! Ook voor feestelijke kinderfeestjes kunt u bij ons terecht.
Voor meer informatie bel 585 9630 of kijk op www.arubaostrichfarm.com
Motividiri 57
Paradera, Aruba

Turtug Aruba
(sporen van) een
zeeschildpad gezien?
Bel **TURTLE HOTLINE :**
592 93 93

Grace weet raad!
Kook-, bak- en keuken adviezen, nuttige tips!
Barbecue
Gooi uien op de brandende barbecue en
u en uw burens hebben geen last van
rook.
Reinigen van het rooster van de
barbeque:
Draai, na het grillen, het rooster in
een krant, maak deze nat en de
volgende dag kun je het rooster
gewoon met een keukenpapiertje
schoon maken.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7
Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP
6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole
13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans
NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.
...
Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.
BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie
Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma
NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FAWAVE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

LOTTO
P A D E P O R T E
- Resultado Diantzon 18 Mei 2011
10 11 13 19 33
1er Premio: No tin ganador Afl. 180.000,00
2do Premio: Tin 1 ganador Afl. 2.243,00
3er Premio: Tin 5 ganador Afl. 274,00
4do Premio: Tin 189 ganador Afl. 12,00
Joker 02
Proximo sorteo
21 Mei 2011
Afl. 4,00 pa ticket
Afl. 190.000,00
1 Premio: 5 Bon 3 Premio: 4 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker 4 Premio: 3 Bon
Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis: **F**

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2), P.O. Box
323; open van 08.00-16.30 uur; za.
gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
donderdag 19 mei
via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio
Oduer Hospitaal. Tel. 587-4300.

**PRO LECHI MAMA
(PLM)**
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent
borstvoeding kan men tussen 09.00-
17.00 uur bellen naar 594-9999.

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS**
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 567-3740 of 593-0338.

**NARCOTICS-ANONYMOUS
HELPLINE**
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen
07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING**
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101.
Fax 583-3334.

**STICHTING
WIT GELE KRUIS**
hoofdkantoor Koningstraat 22,
Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-
4411. Zowel voor de kraamzorg,
zuigelingen- en kleuterbureaus,
wijkzorg, diëtiste alsmede informatie
in het algemeen kan men tussen
14.00-17.00 uur bellen naar 582-
4444. Voor urgente gevallen of
administratieve zaken gelieve
gedurende kantooruren te bellen.

Light in the Dark...
HOME & NATURE
For all your natural furniture, art, gifts, and accessories
Avenida Milio Croes 70 | Tel 588-2731
Monday - Saturday, 10-6 | www.homeandnaturearuba.com

Caribbean Cinemas
PALM BEACH PLAZA
Megaplex 8
THE FIRST THEATER WITH CHILDREN PRICES IN ARUBA
CARIBBEANCINEMAS.COM/ARUBA
586-0074
ENJOY YOUR MOVIE WITH **PG**
VISIT OUR DELI AND ENJOY
SANDWICHES - SUSHI - WINE - BEER - DESSERTS - COFFEE
MAY 19 - 25

WORLDWIDE RELEASE!
ON TWO SCREENS

Johnny Depp Penélope Cruz
PIRATES OF THE CARIBBEAN
ON STRANGER TIDES
3D
Mon - Thurs 4:35 / 7:30
Fri 4:35 / 7:30 / 10:25
Sat 1:45 / 4:35 / 7:30 / 10:25
Sun & Hol 1:45 / 4:35 / 7:30
With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 6:05 / 9:00
Fri 6:05 / 9:00 / 11:50
Sat 3:10 / 6:05 / 9:00 / 11:25
Sun & Hol 3:10 / 6:05 / 9:00 **PG-13**

NEW THIS WEEK!

Ginnifer Goodwin Kate Hudson
SOMETHING BORROWED
With Spanish Subtitles
Mon - Thurs 4:10 / 6:35 / 9:00
Fri 4:10 / 6:35 / 9:00 / 11:25
Sat 1:45 / 4:10 / 6:35 / 9:00 / 11:25
Sun & Hol 1:45 / 4:10 / 6:35 / 9:00 **PG-13**

NEW THIS WEEK!

Kristen Wiig Terry Crews
BRIDES MAIDS
Mon - Thurs 4:10 / 6:45 / 9:20
Fri 4:10 / 6:45 / 9:20 / 11:50
Sat 1:35 / 4:10 / 6:45 / 9:20 / 11:50
Sun & Hol 1:35 / 4:10 / 6:45 / 9:20 **R**

ON TWO SCREENS

Vin Diesel Paul Walker
FAST FIVE
Mon - Thurs 3:55 / 5:15 / 6:30 / 8:00 / 9:15
Fri 3:55 / 5:15 / 6:30 / 8:00 / 9:15 / 10:45 / 12:00
Sat 1:20 / 2:30 / 3:55 / 5:15 / 6:30 / 8:00 / 9:15 / 10:45 / 12:00
Sun & Hol 1:20 / 2:30 / 3:55 / 5:15 / 6:30 / 8:00 / 9:15 **PG-13**

Paul Bettany Karl Urban
PRIEST
Mon - Thurs 5:25 / 7:30 / 9:35
Fri 5:25 / 7:30 / 9:35 / 11:40
Sat 1:25 / 3:25 / 5:25 / 7:30 / 9:35 / 11:40
Sun & Hol 1:25 / 3:25 / 5:25 / 7:30 / 9:35 **PG-13**

Jesse Eisenberg Anne Hathaway
RI
Mon - Fri 4:10
Sat, Sun & Hol 1:50 / 4:10 **G**

Chris Hemsworth Natalie Portman
THOR
Mon - Thurs 6:25 / 8:50
Fri - Sat 6:25 / 8:50 / 11:20
Sun & Hol 6:25 / 8:50 **PG-13**

STARTING NEXT WEEK MAY 26
THE BEAVER • KUNG FU PANDA 2: 3D

Watapana bomen vernield en gestolen

ORANJESTAD — Dienst Openbare Werken (DOW) heeft bij de recherche aangifte gedaan van vernieling en diefstal van twee watapana bomen in Piedra Plat. Iedereen die informatie heeft over de daders, wordt opgeroepen dit te melden.

Medewerkers troffen de losgerukte bomen onlangs aan langs de weg naar Piedra Plat in Seroe Pita. Volgens DOW zijn de bomen vernield met een Bobcat. De medewerkers ontdekten de bomen toen zij bezig waren de zandweg ernaast te asfalteren. Dit gebeurde zo ver mogelijk van de bomen vandaan en het was niet nodig geweest om de bomen om te halen. DOW begrijpt daarom ook niet waarom dit is gebeurd, stelt ze in een persbericht. “Blijkbaar vond de misdoener dat de bomen in de weg stonden en heeft het heft in eigen handen genomen om ze weg te ruimen.”

Uit ervaring weet DOW dat het moeilijk is om een dergelijk beschadigde boom terug te plaatsen. Toch keken ze naar wortels die nog intact zijn met een onbeschadigde stam erboven, om deze op een andere plek te planten. Op deze nieuwe plek moeten de bomen regelmatig water krijgen. Om tijd te winnen, bedekte



De omgehaalde watapanaboom, voordat deze door onverlaten werd meegenomen.

DOW de wortels vrijdag met aarde en maakte ze nat met water. Toen de medewerkers maandagmorgen weer op de plek kwamen om de werkzaamheden aan de bomen te hervatten, waren deze verdwenen. “We hopen dat de recherche meer duidelijkheid krijgt over wat er is gebeurt”, aldus DOW in een persbericht. In het persbericht verdedigt DOW

zichzelf over het feit dat ook zij bomen kappen. “Wij zijn verantwoordelijk voor de wegen. Bij de aanleg van nieuwe wegen staan vaak bomen op de uitgezette route. Hier zijn we ons van bewust en daarom zetten we ons in om bomen te sparen als dat mogelijk is. Zo maken we de wegen smal om geen bomen te hoeven kappen die op de uitgezette

route staan.” DOW ziet het als haar taak om deze informatie over te brengen aan de bevolking en om samen te beschermen wat van 'ons' is. Volgens de dienst speelt sociale controle hierin een belangrijke rol. “Wanneer wij worden geïnformeerd over een zaak waar we kunnen helpen, zullen we zeker proberen een bijdrage te leveren”, sluit DOW af.

Hadicurari zoekt baluartes

ORANJESTAD — Visseriscentrum Hadicurari wil graag nominaties ontvangen voor de prijs van *baluartes* (nestoren) in het vissersvak. Deze prijs wordt jaarlijks op de Dag van de Visser uitgereikt aan mensen die een bijzondere bijdrage hebben geleverd aan de visserij op het eiland. Sinds vorig jaar mag iedereen, en dus niet alleen vissers, iemand voordragen voor deze eer. Op 26 juni worden de winnaars bekendgemaakt.

Uit de genomineerden worden uiteindelijk drie personen gekozen. Een van deze nominaties is gereserveerd om de rol van vrouwen binnen de visserij te stimuleren, aldus Hadicurari. De andere nestoren worden gekozen op basis van hun carrière, prestaties en bijdrage aan de visserij. Vorig jaar werden Pedro Semeleer, Jose Giel en Ana Werleman uitgeroepen tot baluartes. Belangstellenden kunnen het nominatieformulier op-

halen bij visseriscentrum Hadicurari, op de tweede verdieping. Ook is het mogelijk het formulier digitaal te krijgen door een mail te sturen naar hadicurari.pesca@gmail.com. De nominaties moeten voorzien zijn van basisinformatie zoals geboortedatum, een korte cv, zijn of haar geschiedenis in de visserij met eventuele anekdotes (deze kunnen aan het formulier worden toegevoegd) en welke kennis en ervaring de genomineerde heeft van

het vissen. Het bijsluiten van foto's, krantenartikelen of andere gerelateerd materiaal wordt aangeraden. Tenslotte moet op het formulier een telefoonnummer worden neergezet zodat de organisatie de genomineerde kan bereiken. De uiterste inleverdatum voor nominaties is 1 juni.

De Dag van de Visser, ook wel bekend als Dia di San Pedro (beschermheilige van vissers en schippers), is officieel op 29 juni, maar de viering in visseriscentrum Hadicurari wordt gehouden op zondag 26 juni. Zoals gebruikelijk wordt dan onder meer een vистоernooi georganiseerd. Voor meer informatie kan contact worden opgenomen met het centrum via telefoonnummer 586-0820.

Innovatiebeurs Kvk

ORANJESTAD — De Kamer van Koophandel (KvK) houdt op vrijdag 27 en zaterdag 28 mei een internationale innovatiebeurs in Renaissance Convention Center. De minister van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur, Michelle Winklaar (AVP), verricht de opening.

Onder het motto 'Destination Innovation' presenteren bedrijven uit Aruba, Curaçao, Bonaire en de Verenigde Staten hun innova-

tieve producten op gebied van energie, technologie, software, landbouw, goederen en diensten voor horeca en hotels, personeel en consumentenproducten. KvK heeft vertegenwoordigers van bedrijven uit Colombia uitgenodigd om de beurs bij te wonen. Hiermee wil zij het belang van samenwerking in de regio benadrukken.

Tijdens de innovatiebeurs is er ook een wetenschapbeurs waarin studenten van de afdeling Wetenschap en Technologie van EPI hun

tien beste projecten van het afgelopen jaar laten zien. Ook de winnende groep van het duurzaamheidsproject van de Universiteit van Aruba geeft een presentatie. De openingstijd van de beurs zijn op vrijdag 27 mei tussen twee uur 's middags en zes uur 's avonds. Op zaterdag is de beurs geopend tussen tien uur 's ochtends en zes uur 's middags. Volwassenen betalen 5 florin entree, voor kinderen en studenten op vertoon van hun studentenkaart is de toegangsprijs 2,50 florin.

Ride of Silence slaat ook aan op Aruba

ORANJESTAD — Tientallen stapten gisteravond op de fiets om mee te rijden in de eerste Ride of Silence op Aruba. Deze stille tocht is bedoeld om fietsers te herdenken die in het verkeer zijn omgekomen, om bewustwording van veiligheid onder fietsers vergroten en om aandacht te vragen van andere weggebruikers om re-

kening te houden met fietsverkeer. Het initiatief is ontstaan in Dallas en wordt inmiddels wereldwijd door duizenden fietsers jaarlijks op de derde woensdag van mei gereden.

Voor het eerst vond de tocht dus ook op Aruba plaats en er werd over een afstand van twaalf kilometer gereden vanaf Arashi. Organi-

sator Aruba Wieler Bond drukte de fietsers gisteren opnieuw op het hard om voldoende beschermd de weg op te gaan. “We zien ook dat mensen regelmatig met een iPod fietsen, maar het is beter om dat niet te doen. Je schakelt toch één van je zintuigen uit die belangrijk zijn om jezelf te beschermen tijdens het fietsen.”

Internationaal programma IPA



ORANJESTAD — Instituto Pedagogico Arubano (IPA) organiseert jaarlijks een studieprogramma op minor niveau voor internationale studenten. Dit jaar deden zeven Nederlandse studenten van twee hogescholen, Hogeschool van Arnhem en Nijmegen (HAN) en de Hogeschool InHolland, aan het programma mee. Zij sloten dit studieprogramma onlangs af en kregen daarop hun hun certificaat. Het thema dit jaar was wereldburgers en duurzame ontwikkeling. De studenten volgden sociale activiteiten aan IPA en bezochten verschillende basisscholen. Ook gingen ze naar het Archeologisch Museum, Parke Nacional Arikok, Mangel Halto en het medisch centrum San Nicolas. Docenten van IPA verzorgden lezingen over meertaligheid binnen het onderwijs, het onderwijsbeleid, onderzoek en burgerschap. De minor werd vanuit IPA geleid door Wilma Kuiperi en Sergio Tromp en liep van februari tot en met april.

Volleybaltoernooi school-olympiade

ORANJESTAD — Acht middelbare scholen hebben zich opgegeven voor het volleybaltoernooi van Olimpiada Escolar , dat wordt georganiseerd door sportinstituut Idefre. Het toernooi begint op dezelfde dag als de openingsceremonie van de olympiade, op vrijdag 27 mei. Om vier uur 's middags beginnen de eerste volleypartijen in Compleho

Deportivo Frans Figaroa te Noord. Het Sint Augustinus College, Colegio San Antonio, John Wesley College, Juliana School, Colegio Arubano Oranjestad, Colegio Arubano San Nicolaas, EPB San Nicolaas en La Salle College gaan strijden voor de titel. Sint Augustinus is titelverdediger. Vorig jaar wonnen zij met sterspeelster Yuleisy

Castillo de finale tegen Colegio Arubano Oranjestad. De olympiade voor scholen in het basis- en middelbaar onderwijs wordt dit jaar voor de tiende keer gehouden. Basisscholen en middelbare scholen spelen wedstrijden tegen elkaar in de disciplines volleybal, voetbal, gemengd handbal, softball, basketbal en zaalvoetbal.

MicroActivo in Dakota

ORANJESTAD — In Centro di Bario Dakota wordt zondag een kleine versie van ArubaActivo gehouden, een zogeheten MicroActivo.

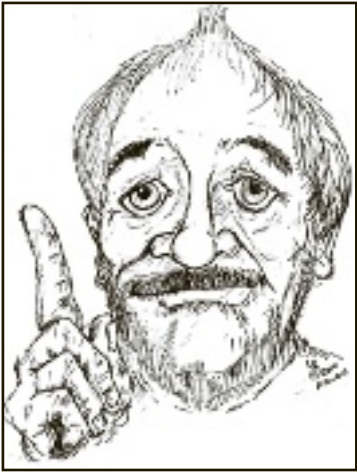
ArubaActivo is het vervolg op het sportevenement dat vorig jaar door de regering als Ciclovía werd geïntroduceerd met als doel om burgers meer in beweging te krijgen. De MicroActivo is zondag tussen tien uur 's ochtends en twaalf uur 's middag en bestaat uit een korte opwarmwandeling van 700 meter en een interval-/ cardio training onder leiding van Rudy Leysner en Mario Maduro. Deze training duurt een uur, waarna tussen elf en kwart voor twaalf een zumbasessie wordt gegeven door René Wild. Aan het eind van de zumbasessie is er een cooldown van ongeveer een kwartier.

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: oplossing'.

Wie A zegt moet ook B zeggen, ofwel wie kritiek heeft moet ook met een oplossing komen. Als eerste, gesteund door het uitstekende artikel in deze krant van 16 mei met als kop 'Instanties geven niet thuis, docenten burn out', blijkt er heel wat mis te zijn op een groot aantal scholen. Opvallend is hierbij dat de docenten schoorvoetend en met lood in de schoenen voor het eerst naar buiten durven treden, want ze gaan allemaal gebukt onder het zwaard van Damocles dat door veel schoolleidingen wordt gehanteerd als presiemiddel om docenten stil te houden (en zo niet dan volgt ontslag). Deze Stalinistische dictatuur komt dus niet alleen bij het ziekenhuis voor, maar ook in het onderwijs. Opvallend was dat parlementariër Lajndá Kemp-Westerhof als lid van de Vaste Statencommissie liet weten dat de commissie absoluut oor heeft voor de problemen en hiervoor steeds aandacht vraagt van de minister, maar daaraan toevoegt dat 'we helaas zien dat de regering komt en gaat en dat het probleem blijft bestaan'. Als ik dit lees, zet ik dat ministerschap van Onderwijs op dezelfde lijn als dat van Gezondheid en mocht ik docent zijn, dan krijgen ze



allebei een vette 3 op hun rapport. En hoe goed bedoeld ook, de vakbond geeft helaas een verkeerd signaal te werken aan een nieuw opleidingsplan bij de lerarenopleiding IPA om ze te leren met moeilijke leerlingen om te gaan. Dat is volslagen onzin en de omgekeerde wereld, want een docent is geen psycholoog of sociaal werkster.

Een docent moet les geven, zonder de rompslomp van kinderen die om welke reden dan ook dat lesgeven saboteren. Navraag leert me dat bij De Schakel drie mensen rondlopen die zich met dat probleem bezig houden, zodat de docent van die ellende verlost wordt. En op Colegio loopt het zo goed als op rolletjes, want daar wordt elke leerling die vervelend is de klas uitgestuurd om zich te verantwoorden bij de schoolleiding die een gepaste straf oplegt. Maar op tal van scholen doet de schoolleiding niets, zo blijkt heel duidelijk. Ook Directie Onderwijs en de Inspectie laten het afweten, de Voogdijraad geeft niet thuis en

ook de sociaal werker wil niet helpen. Ze hebben dus geen enkel respect voor docenten en laten ze in hun eigen vet gaar koken tot ze voor de bijl en over de rooie gaan, wat niemand ze kwalijk mag nemen. En zeker niet zoals dat nu gebeurt bij EPB in San Nicolas, want daar bakken schoolleiding, personeelszaken en bestuur het wel heel erg bruin, maar zijn blijkbaar met hun schandalige doen en laten de schaamte allang voorbij. Kortom, de oplossing is niet om een docent te trainen om etterbakjes onder de duim te houden. De oplossing is wel om op probleemscholen extra mankracht in te zetten om de docenten te ontlasten en waar nodig de ouders proberen op te voeden of in elk geval in gesprek met ze te gaan. En voor ouders en kinderen die écht niet willen, moet de leerling van school worden verwijderd. Want vijf probleemkinds per klas duperen ook de kinderen die wel willen leren, want ze trekken teveel tijd en aandacht, ofwel bloed zweet en tranen naar zich toe. Maar helaas, in plaats van zuinig te zijn op ons onderwijzend personeel wordt de kant van onhandelbare kinderen gekozen en wordt hen de hand boven het hoofd gehouden. Is het angst, laksheid of oneindige domheid? Eigenlijk ben ik wel blij met die ellende op EPB San Nicolas, want het zet eindelijk een dialoog op gang om de schoolleiding, het personeelsbeleid en het bestuurlijke machtsvertoon door de mangel te halen.

Weekendagenda

Vrijdag 20 mei

Wat	: CMB Jr. Tennis Cup	Waar	: Boca Catalina
Waar	: Aruba Racquet Club	Wanneer	: 07:30
Wanneer	: t/m 22 mei		

Zaterdag 21 mei

Wat	: masterclass 'Work Life Balancing'	Wat	: Micro ArubaActivo
Waar	: Divi Links	Waar	: Dakota
Info	: 06:30 (564-6414)	Wanneer	: 10:00 - 12:00
		Wat	: familie fietstocht Ling & Sons
Wat	: dialoog Arubaans theater	Waar	: supermarkt Ling & Sons
Waar	: Atia (Dakota)	Wanneer	: 17:00
Wanneer	: 15:00 - 18:00		

Zondag 22 mei

Wat	: Nationale Aquathlon Toernooi
-----	--------------------------------

Activiteiten voor deze weekendagenda (vrijdag tot en met zondag) kunnen tot uiterlijk woensdagmiddag schriftelijk worden doorgegeven via e-mail redactie@amigoe.aruba.aw of fax 582-2368.

150 euro-heffing Franse kant door taxi's St. Maarten afgewezen

PHILIPSBURG — De plannen van de autoriteiten van Frans St. Martin om per 1 juli een verplichte jaarlijkse 150 euro-heffing voor alle taxi's van de Nederlandse kant, die aan de Franse kant willen opereren, in het leven te roepen, werd afgewezen door de vier taxiverenigingen van de Nederlandse kant. Voorzitter van de Airport Taxi Association Jean Samuel, was een van de vier personen die een brief ondertekende, waarin de plannen van de Franse kant worden afgewezen. Hij verweet de autoriteiten van de Franse kant ervan een onnodige oorlog te ontketenen.

De beslissing om de nieuwe heffing te introduceren werd aan de taxiverenigingen bekendgemaakt in een brief van 5 mei, getekend door de Algemeen Directeur Economische Zaken van de Collectivité van Saint Martin, Pierre Brange. In zijn brief bracht Brange naar voren dat vervoersaanlegenheden op het eiland van groot belang zijn, daar zij direct van invloed zijn op de professionelen in deze handel aan beide kanten, zowel in de toeristische sector als in het lokaal openbaar transport. Branche stelde, dat de introductie van de nodige maatregelen om het transport te verbeteren een van de topprioriteiten van de Collectivité was gedurende de afgelopen twee jaar en dat, gebaseerd op deze prioriteit, 19 februari 2010 gekozen werd voor een nieuwe heffing. Daarbij zouden alle operators in het transport, die operationeel zijn op het grondgebied van de Collectivité van St. Martin, moeten betalen om van-

uit de verschillende standplaatsen en faciliteiten, inclusief de haven in Marigot en Galisbay, de Marigot en Grand Case Airport taxi-standplaatsen en andere toeristische gebouwen en strandfaciliteiten te opereren. Als gevolg van die beslissing wordt per 1 juli de betaling van een jaarlijkse verplichte heffing van 150 euro van kracht voor alle taxichauffeurs die hun beroep uitoefenen in het gebied van de Collectivité St. Martin. Bij betaling van de jaarlijkse heffing ontvangt men een identificatiepas, die bevestigt dat het voertuig vergunning heeft om te opereren vanuit faciliteiten en transportstructuren aan de Franse kant. Taxichauffeurs die niet voldoen aan de regels en zonder geldige pas opereren, mogen hun voertuig niet parkeren of werken vanuit een van de vastgestelde plaatsen. Brange dankte de taxiverenigingen bij voorbaat voor hun medewerking. Vier



Brief van het departement van Toerisme en Economische Zaken van St. Martin, waarin de taxi verenigingen van de Nederlandse kant op de hoogte worden gesteld van een verplichte vergoeding van 150 euro per jaar om met ingang van 1 juli aan de Franse kant te opereren en brief van de gezamenlijke taxi verenigingen van de Nederlandse kant, waarin hun medewerking wordt geweigerd.

taxiverenigingen van de Nederlandse kant reageerden echter in een officiële brief van 18 mei, waarin zij verklaarden de inhoud van de brief van Brange af te wijzen en geen medewerking te verlenen. Zij waren de mening toegedaan dat de betaling van 150 euro een toekomstige belasting is, terwijl zij al bijdragen in

het transport van toeristen naar Frans Saint Martin en de economie financieel ondersteunen. De brief was ondertekend door de voorzitter van de Dutch St. Maarten Taxi Association Otis Hughes, de voorzitter van de Airport Taxi Association Jean Samuel, de voorzitter van de Philipsburg Independent

Taxi Association O'Neal Arindell en de voorzitter van Genesis Taxi Association Nathaniel Wyatt. Desgevraagd deelde Samuel woensdag aan *The Daily Herald* mee, dat zij voet bij stuk zouden houden voor wat nu schriftelijk is vastgesteld. "Een onnodige oorlog wordt gestart. Wij betalen deze heffing niet."

Karakter moet illegale constructie verwijderen

PHILIPSBURG — Karakter Beach Bar heeft de opdracht gekregen de op het strand opgetrokken constructie, waar geen vergunning voor werd verkregen, te verwijderen. Dit vernam *The Daily Herald* van welingelichte bronnen.

Twee weken geleden gaf de VROM Karakter vijf dagen om een bouwvergunning in te dienen nadat de opstal reeds was gebouwd. Het verzoek werd afgewezen. Dinsdag werd Karakter schriftelijk op de hoogte gesteld dat de constructie verwijderd moest worden. Er zou een termijn zijn vastgesteld waarbinnen de constructie verwijderd moet worden.

St. Maarten Pride Foundation werd geattendeerd op de kwestie nadat mensen die gebruikmaken van het strand en bezoekers van de beach bar, begonnen te vragen of het geoorloofd was een gebouw op het publieke strand op te trekken. De stichting had toen aangegeven dat de bouw in overtreiding was met de bouwwet en het beleid dat vaststelt wat onder strand wordt verstaan. Pride had ook aangegeven dat de constructie plaatsvond in de directe nabijheid van belangrijke broedplaatsen van schildpadden en dus ook in overtreiding was met milieuwetten van het land en internationale verdragen voor de bescherming van zeeschildpadden.

Toerist bezwijkt aan brandwonden

KRALENDIJK — De man Jean-Claude Schweizer (45), die onlangs naar Venezuela is vervoerd in verband met ernstige brandwonden, opgelopen bij de ontploffing van een gascylinder, is overleden. Dat meldt de politie op Bonaire.

Het ongeluk gebeurde in een appartement aan de Kaya Kuarts. Schweizer, van Canadese afkomst, was met vakantie op Bonaire. De politie onderzoekt twee

gevallen van diefstal, die afgelopen dinsdag en woensdag hebben plaatsgevonden. Dinsdagmiddag heeft een dame een klacht ingediend, dat haar scooter van het merk Aprilia is gestolen.

Dat gebeurde op de Kaminda Lagun. Het betreft een zwart/rode scooter van het model RZ 50. Woensdagnacht zijn onderdelen gestolen van een Toyota Starlet, die geparkeerd stond voor een huis aan de Kaya Caribe.

Financiële rapporten overheidsbedrijven naar Cft

PHILIPSBURG — De financiële rapporten van veertien van de zestien overheidsbedrijven en -stichtingen van St. Maarten zijn bezorgd bij het College financieel toezicht (Cft) door de regering, zoals verzocht in verband met de 2011-begroting. Het Cft wilde deze rapporten direct van de bedrijven krijgen, maar de regering verzette zich met de stelling dat de rapporten overhandigd moesten worden via de correcte kanalen.

Cft-voorzitter Hans Weitenberg verklaarde dat men de overige rapporten spoedig verwacht. Zij zouden nog afgerond moeten worden. De regering was niet vergeten deze rapporten te overleggen en zij waren ook niet over het hoofd gezien. Het Overheidsaccountantsbureau Soab zal nu de informatie in de financiële rapporten van bedrijven, zoals de St. Maarten Harbour Group of

Companies en Princess Juliana International Airport, inzien om vast te stellen of de last van de rente-aflossingen door het land gedragen kan worden. De financiële rapporten vormen ook een goede indicatie of het land zich nog aan normen houdt. De 2010- en 2012-begrotingen namen een belangrijke plaats in tijdens de besprekingen tussen het Cft en de Raad van Ministers en de Staten

deze week. Terwijl deze vergaderingen vruchtvol werden genoemd, gaf Weitenberg te kennen dat er verbetering moest worden aangebracht in de algemene voorbereiding en aanpak van de begrotingen. Het Cft moet het financiële rapport over het vierde kwartaal van 2010 nog ontvangen. Tijdens een persconferentie in de Dr. A.C. Wathey Legislative Hall werd gesteld dat men er begrip voor had dat speciale redenen ertoe hadden geleid dat dit nog niet was afgerond. St. Maarten werd een land binnen het Koninkrijk gedurende het vierde kwartaal en was voor het eerst verantwoordelijk voor alle financiële aangelegenheden. Weitenberg wist niet wanneer het rapport

zou worden overlegd. Hij legde er de nadruk op dat het dit jaar moest worden ingeleverd samen met de jaarrapporten van 2010, die tegen augustus ingediend moesten worden. Voor wat betreft het financieel rapport voor het eerste kwartaal van 2011, verklaarde Weitenberg dat beloofd werd dat dit rapport spoedig gereed zou zijn. Hij benadrukte dat het Cft niet blij was met de verdragingen in het proces van financiële rapportage. De 'nieuwe' 2011-begroting was vrijdag door de Raad van Advies teruggestuurd naar de Raad van Ministers met commentaar, dat doorgenomen moet worden, om dan doorgestuurd te worden naar de Staten.

Advertentie Curaçao

FLAT TE HUUR

per 1 juni 2011
in Toni Kunchi
2 slaapkamers
Gemeubileerd
Prijs: f. 1300,-
per maand
Tel.: 510 2628



PHILIPSBURG — In samenwerking met de St. Maarten Aids Foundation en Scotiabank sloot de Maho Group de campagne 'Stronger Together' op 25 maart af met een totaalbedrag van 51.840 dollar dat is opgebracht middels fundraising ten bate van Aidsstichting. Donaties van gasten gedurende de afgelopen drie maanden droegen ertoe bij dat het totaal opgehaalde bedrag het originele streefbedrag van 30.000 dollar overschreed. Vlnr: Victoria Davis (Front Desk Clerk, Sonesta Great Bay Beach Resort & Casino); Vanetta Jardine (Front Desk Clerk, Royal Islander La Terrasse); Colin King (Front Office Manager, Sonesta), Elie Bendaly (Country Manager, Scotiabank St. Maarten), Saro Spadaro (Voorzitter en CEO Maho Group), Gerard van Osch (Voorzitter St. Maarten Aids Foundation), Rajesh Chintaman (Coördinator Prevention Unit, Aids Foundation) en Patrick Farley (lid fundraisingteam Aids Foundation).

Advertenties Curaçao

KRALENDIJK — Michiel Bijkerk wordt naar alle waarschijnlijkheid gedeputeerde in het Bestuurscollege van Bonaire. Bijkerk, leider van de coalitiepartij Pro Hustisia i Union (PHU), zou daarmee Peter van de Mosselaar vervangen, die na ruim anderhalve maand opstapt. Problemen met zijn gehoor zouden Van de Mosselaar te veel parten spelen om zijn werk goed te kunnen doen. Bijkerk ging de verkiezingen in met de belofte dat

de partij vakgedeputeerden wilde aanstellen en dat de politiek leider niet de positie van gedeputeerde zou gaan innemen. Dat wordt ook verhinderd door de partijstatuten. Bijkerk bevindt zich momenteel in Nederland, maar komt dit weekeinde terug. Zondag overlegt de PHU. Een mogelijkheid is dat de statuten worden gewijzigd om zo de benoeming van Bijkerk mogelijk te maken, een andere mogelijkheid is dat Bijkerk zich terugtrekt als politiek leider van de

PHU om vervolgens zonder problemen gedeputeerde te worden. Volgens de coalitiepartners is jurist Bijkerk voldoende geschoold en voldoet hij daarmee aan de voorwaarden, die de partij zelf heeft gesteld door het uitsluitend benoemen van vakgedeputeerden en geen ongekwalificeerde partijgenoten te benoemen. Bonaire heeft na de Eilandsraadsverkiezingen van maart sinds anderhalve maand een coalitie van PDB, MBL en PHU.

Start leer- en werktraject voor werkzoekenden



KRALENDIJK — Het project 'Toeleiding naar de Arbeidsmarkt' gaat volgende week van start, nadat eergisteren het akkoord voor het project werd ondertekend door het beleids-team 'Toeleiding naar de Arbeidsmarkt' en uitvoeringsorgaan Usona. Het betreft een leer- en werktraject voor ongeveer 100 personen, die onderstand krijgen en/of werkzoekend zijn. Het project wordt uit SEI-fondsen (Sociaal Economisch Initiatief) gefinancierd. Gedeputeerde Miralva Cicilia legt de nadruk op het belang voor elke cursist om te werken aan een betere toekomst. Volgende week zullen ongeveer 20 cursisten, die al een voorselectie hebben doorlopen, aan het traject beginnen.

Henk van Twillert & Vento do Norte

passionate saxophones from Portugal

- FORTKERK
- VRIJDAG 27 MEI
- ZATERDAG 28 MEI
- 20.00 UUR

KAARTEN NAF 40,- | STUDENTEN & JEUGD NAF 10,-
KAARTVERKOOP: BRUNA, FORTKERK, MENSING'S CAMINADA & ALBERT HEIJN

BRIDES MAIDS

FROM THE PRODUCER OF SUPERBAD, KNOCKED UP AND THE 40-YEAR-OLD VIRGIN

SAVE THE DATE
MAY 2011

Deze film gaat
DONDERDAG 19 MEI
in première.

MOVIES
CURAÇAO

Schietpartij Baflo

Schot in schouder bleek dodelijk

GRONINGEN — De politieagent Dick Haveman, die op woensdagavond 13 april met zijn eigen dienstwapen werd doodgeschoten in het Groningse dorp Baflo, is een keer in zijn gezicht en een keer in zijn schouder geraakt. Het schot in de schouder raakte een slagader en was dodelijk. Dat maakte het Openbaar Ministerie (OM) in Groningen gisteren bekend.

Aan de schietpartij ging een worsteling tussen de agent en de verdachte, een 25-jarige uitgeprocedeerde asielzoeker die in Groningen woonde, vooraf. Haveman was in burger en heeft nog geprobeerd om de verdachte met pepperspray onder controle te krijgen. Toen dat niet lukte, pakte hij zijn wapen, maar hij liet dat vallen toen de verdachte op hem insloeg. De verdachte kreeg het wapen in handen en loste ver-

volgens de fatale schoten. Vaststaat dat Haveman zelf niet heeft geschoten. De man had een half uur eerder zijn 29-jarige vriendin in haar appartement in het dorp om het leven gebracht. Uit getuigenverhoren concludeert het OM dat het stel ruzie had gekregen. In de hal van het appartementencomplex sloeg hij haar met een brandblusser hard op het hoofd. Toen de gealarmeerde politie arriveerde, was ze al

bezweken aan haar verwondingen. Tijdens zijn vlucht vuurde de verdachte op een 72-jarige omwonende, die de schotenwisseling met Haveman had gehoord en uit zijn huis was gekomen. De man werd in zijn been geraakt. Ook een andere inwoner van Baflo werd beschoten, maar die werd niet geraakt. Ook hield de verdachte korte tijd een jonge krantenbezorger in een houdgreep, maar de jongen wist te ontvluchten. Andere agenten die waren gearriveerd sommeerden de verdachte het wapen neer te leggen. Toen hij daar geen gehoor aan gaf, is op hem geschoten. Toch slaagde de man erin zijn toevlucht te

zoeken in een politieauto. Die is vervolgens door de politie onder vuur genomen. In totaal heeft de politie dertig schoten gelost. De verdachte werd vijf keer geraakt; twee keer in het lichaam, twee keer in de benen en een keer in de enkel. Toen politiemensen de gewonde man wilden overmeesteren, sloeg hij een 22-jarige agente op het hoofd en in het gezicht. Met behulp van pepperspray konden ze de man uiteindelijk in de boeien slaan. De agente moest naar het ziekenhuis. De verdachte ligt nog in het Justitieel Medisch Centrum in Scheveningen. Op 28 juli is voor de rechtbank in Groningen een pro-formazitting.

Moordenaar ’t Hooft aangehouden

DEN HAAG — Remond P., die in april werd veroordeeld voor de moord op de Haagse vastgoedhandelaar Victor ’t Hooft, is vandaag door een arrestatieteam aangehouden op de A12 ter hoogte van Nootdorp. Dat meldt het Openbaar Ministerie (OM) in Den Haag vandaag.

Bij de aanhouding, die volgde op een achtervolging, heeft de politie geschoten en werd P. in het onderlichaam geraakt. P. was voortvluchtig en kwam vorige maand op de Nationale Opsporingslijst. Op 15 april was hij door het gerechtshof veroordeeld tot vijftien jaar cel voor de moord, die in november 2007 plaatsvond. Omdat de rechtbank in Den Haag hem in april 2009 had vrijgesproken, was hij toen op vrije voeten. De 47-jarige ’t Hooft werd op 7 november 2007 bij zijn woning aan de Bezuidenhoutseweg in Den Haag doodgeschoten, voor de ogen van zijn echtgenote. P., die op 1 april 2008 werd aangehouden, heeft altijd ontkend



Foto: Nijfuo

Op de A12 werd vandaag Remond P., de voortvluchtige moordenaar van de Haagse vastgoedhandelaar Victor ’t Hooft, aangehouden.

de moord op zijn geweten te hebben. Het OM meldt dat de politie P. op enig moment na de signalering op het spoor kwam. Tijdens de achter-

volging door het arrestatieteam van politie Haaglanden vloog P. met zijn auto uit de bocht. Hij reed daarbij een andere auto aan. De politie heeft volgens het OM één

schot gelost, dat P. trof, maar waardoor hij niet levensgevaarlijk gewond is geraakt. De Rijksrecherche zal onderzoek doen naar het schieten door de politie.

SP: Spoorgeld gaat stiekem naar asfalt

DEN HAAG — Volgens SP-Kamerlid Farshad Bashir heeft het vroegere ministerie van Verkeer en Waterstaat ten onrechte meer dan 330 miljoen euro uitgegeven aan asfalt, terwijl dat was bedoeld voor spoor.

De parlementariër haalt dat uit het onlangs verschenen jaarverslag van het departement. Bashir wil er de huidige

minister, Melanie Schultz van Haagen (Infrastructuur), over aan de tand voelen, zei hij. Volgens hem zijn duidelijke afspraken met de Tweede Kamer gebroken. “Ik eis dan ook van Schultz dat iedere cent die vorig jaar te veel naar asfalt is gegaan, dit jaar alsnog netjes wordt uitgegeven aan het spoor. De reiziger heeft de laatste twee winters enorme vertragingen voor de

kiezen gekregen, en in plaats van essentiële investeringen in goed onderhoud is er fors bezuinigd, ten gunste van wegenaanleg.” De SP’er maakt zich extra zorgen over de toekomst. “Minister Camiel Eurlings had vorig jaar een duidelijke ambitie voor het spoor en durfde te gaan voor groei van het aantal treinreizigers. Dit kabinet heeft die ambitie niet en is daar ook eerlijk in.”

Strippenkaart historie in Zuid-Holland

DEN HAAG — De strippenkaart behoort sinds vandaag tot het verleden in Zuid-Holland. Reizigers in het openbaar vervoer moeten gebruikmaken van de ov-chipkaart. De strippenkaart zou in februari al worden afgeschaft, maar de Tweede Kamer eiste toen onderzoek naar de fraudegevoeligheid van de ov-chipkaart. De provincie

Zuid-Holland en vervoersbedrijf HTM lieten donderdagmiddag weten dat de overgang zonder problemen is verlopen. “Het was vandaag een soepele transitie”, zei een woordvoerder van de provincie. Ook de HTM, die in Haaglanden het stadsvervoer verzorgt, is tevreden. “Het gaat allemaal soepel en goed”, liet een woordvoerder weten. In Rotterdam en Am-

sterdam is de strippenkaart al langere tijd niet meer geldig. De strippenkaart verdwijnt op 30 juni ook in Overijssel, Gelderland, Flevoland, Noord-Holland en Friesland. Op 7 juli volgen Zeeland en Limburg. De overige provincies Groningen, Drenthe, Noord-Brabant en Utrecht zullen naar verwachting na de zomer stoppen met de strippenkaart.

Inholland wil diploma’s ongeldig verklaren

AMSTERDAM — Hogeschool Inholland wil 63 diploma’s ongeldig laten verklaren. Het gaat om diploma’s, die zijn uitgereikt in de periode 2007-2009 en die volgens de Inspectie van het Onderwijs niet voldoen aan de wettelijke kwaliteitsnormen. Voorzitter Doekle Terpstra heeft vandaag een bericht hierover in de krant *Sp!ts* bevestigd. Volgens hem krijgen de gedupeerde studenten geen schadevergoeding. Wel mogen ze gra-

tis aanvullende lessen volgen en opnieuw examens doen. Als het aan Terpstra ligt, mogen de studenten het onderwijs ook bij andere scholen volgen, als ze dat willen. Het is volgens Terpstra helemaal niet zeker of het juridisch mogelijk is de diploma’s in te trekken. Volgens hem komt een team van topjuristen donderdag bijeen om te onderzoeken of het kan. “Maar ze verschillen al over de vraag of het duidelijk in de wet staat.” Terpstra heeft

vorige week met staatssecretaris Halbe Zijlstra van Onderwijs overlegd over het plan. Ze zijn het samen roerend eens, aldus de Inholland-voorzitter. Ze willen bereiken dat iedereen, die een Inholland-diploma onder ogen krijgt, weet dat het papier waarde heeft. “Daarom willen we de diploma’s, die niet aan de eisen voldoen, van de markt halen”, zegt Terpstra. De situatie is voor de betrokken studenten ‘buitengewoon pijnlijk’, erkent hij.



Foto: Van Eck Group

In Nederland worden Langere en Zwaardere Vrachtautocombinaties (LZV’s) toegestaan op de weg. Deze vrachtwagens kunnen tot 60 procent meer vervoeren dan een gewone truck.

DEN HAAG — Extra lange en zware vrachtwagens worden in Nederland toegestaan op de weg. Dat maakte minister Schultz van Haagen (Infrastructuur en Milieu) vandaag bekend. De minister zegt daarmee vooruit te lopen op Europa, dat internationaal transport met deze voertuigen nog verbiedt.

Uitgebreide proeven tonen volgens de minister aan dat dit type vrachtwagen zuiniger en daarmee goedkoper en schoner is dan gewone vrachtwagens. De Langere en Zwaardere Vrachtautocombinatie’s (LZV’s) kun-

nen tot 60 procent meer vervoeren dan een gewone truck. Afgelopen jaar reden er in Nederland vierhonderd van deze LZV’s. Door deze vrachtwagens niet langer in een proef maar permanent toe te staan, wordt het voor de transportsector interessanter hierin te investeren, aldus Schultz. “Doordat er per LZV meer vervoerd kan worden, dragen deze vrachtwagens bij aan een betere benutting van de weg, lagere transportkosten en minder belasting voor het milieu”, stelt de minister. Zij vindt het dan ook ‘onbegrijpelijk dat de Europese Unie wel

ambities toont om wat te doen aan efficiënt transport, maar deze kans laat liggen’. Buiten Nederland rijden er in Zweden en Finland permanent LZV’s en in Duitsland, Denemarken en Noorwegen op proef. Volgens de minister vreezen tegenstanders van de extra grote trucks dat deze vorm van transport, goederenvervoer over het spoor ontmoedigt. Maar Schultz vindt dat wat dat betreft ‘water, spoor en weg elkaar vooral moeten aanvullen’. GroenLinks ziet geen heil in het toestaan van zwaardere of langere vrachtwagens. “Die bakbeesten zijn

een gevaar voor andere weggebruikers en ze rijden wegen en bruggen stuk”, zei GroenLinks-Kamerlid Ineke van Gent. Haar mening komt overeen met wat de minister al vreesde. “Ik bestrijd het milieurendement. Lagere kosten voor het wegtransport betekent minder vervoer over spoor en water. Zonde, want dat is veel schoner”, aldus Van Gent. Ze vreest verder voor de verkeersveiligheid, omdat het lastiger navigeren is ‘met zo’n bakbeest’. De veiligheid van voetgangers en fietsers komt volgens de GroenLinks-politica te veel in het geding.

Donner herziert huurplannen

DEN HAAG — Minister Piet Hein Donner van Binnenlandse Zaken gaat zijn voorgenomen wijziging van het woningwaarderingstelstel herzien. Dat heeft hij gisteren gezegd na tegenstand van een meerderheid van de Tweede Kamer. Hij hoopt begin juni met bijgeslepen plannen te komen.

Verhuurders zouden meer ruimte krijgen bij het vaststellen van de huur voor nieuwkomers, om zo de mogelijkheden voor investeringen in huizen te vergroten. Voor zittende huurders zou er niets veranderen. Voor hen zouden de huren alleen met de inflatie mee stijgen (1,3 procent). Dat voedde de vrees dat de woningmarkt ‘op slot’ zou gaan en iedereen zou blijven zitten waar hij zat, waardoor starters op de huizenmarkt geen onderdak zouden kunnen vinden. Donner wilde de zelfstandige woningen die vallen onder het woningwaarderingstel-

sel met ingang van 1 juli van dit jaar 25 basispunten extra toekennen om de verruiming voor de verhuurders mogelijk te maken. De prijzen van huizen in aantrekkelijke gebieden of gebieden met minder woningen, zouden daardoor als vanzelf beter kunnen aansluiten op de realiteit. Volgens Donner konden corporaties ‘in theorie’ de huren met 120 euro per maand verhogen, maar staat wel vast dat ze dat heus niet allemaal zomaar gaan doen. Donners eigen CDA begreep het voorstel niet en de PVV wil niet dat de maatregel landelijk is, maar alleen in

aangewezen ‘schaarstegebieden’ geldt. Daarmee was een meerderheid voor het voorstel van de baan. De Partij van de Arbeid zei dat de onderbouwing van de plannen op drijfzand was gebaseerd en dat de Kamer zo niet fatsoenlijk kon beslissen. De Amsterdamse wethouder Freek Ossel (Wonen en Wijken) liet namens de vier grote steden (de G4) weten opgelucht te zijn over de herziening. Hij wil dat Donner in de toekomst rekening houdt met de krapte op de woningmarkt in de grote steden. “Behalve sociale huurwoningen voor lage inkomens, hebben we ook betaalbare huurwoningen voor de middeninkomens nodig. Met de G4 willen wij daarom een relatie kunnen leggen tussen de woonlasten en het inkomen: het flexibele huren.”

Julien C. in cassatie tegen veroordeling

ARNHEM — Verdachte Julien C. die woensdag werd veroordeeld voor doodslag op de 8-jarige Jesse Dingemans op zijn school in Hoogerheide in 2006, stapt opnieuw naar de Hoge Raad. Zijn advocaat Tim de Bont meldde vandaag dat er cassatie is ingesteld. De 26-jarige Julien C. is het niet eens met zijn veroordeling én niet met de tbs, die het gerechtshof in Arnhem hem oplegde, aldus de raadsman.

Het hof in Arnhem legde gisteren 12 jaar celstraf en tbs met dwangverpleging op. De

verdediging noemde het arrest opmerkelijk en uniek, omdat nooit eerder iemand tot tbs is veroordeeld zonder dat op enig moment een stoonis is vastgesteld. Het hof gebruikte de eigen verantwoordelijkheid om op basis van een oud rapport en alle aanwijzingen uit het dossier te oordelen dat Julien C. verminderd toerekeningsvatbaar moet zijn geweest ten tijde van de gruweldaad. De strafzaak duurt inmiddels 4,5 jaar. De rechtbank veroordeelde Julien C. voor doodslag tot twaalf jaar cel

en tbs. Het gerechtshof in Den Bosch veranderde dat in levenslang voor moord. De Hoge Raad heropende de zaak omdat het hof de verdachte onvoldoende had gewezen op het risico dat hij liep omdat hij zijn eigen verdediging voerde. Het arrest van het hof in Arnhem is vrijwel identiek aan de uitspraak van de rechtbank in 2007. Tegen Julien C. was voor moord 20 jaar celstraf en tbs geëist. Het Openbaar Ministerie heeft nog geen beslissing genomen over een eventueel hoger beroep.

‘Huidkanker neemt schrikbarend toe’

DEN HAAG — Het aantal gevallen van huidkanker groeit enorm. Dat schrijft een groot aantal medische verenigingen en organisaties, dat betrokken is bij de preventie en behandeling van de kankersoort. In 2000 waren er ruim 20.000 nieuwe gevallen. In 2015 zullen dat er bijna

37.000 zijn. Een groot deel van de Nederlandse ziekenhuizen houdt zaterdag 21 mei tussen elf uur in de ochtend en twee uur ’s middags open dag. Mensen krijgen informatie over de manier waarop ze huidproblemen kunnen voorkomen. Ze kunnen hun huid door een dermatoloog laten onderzoeken.

De instructies om huidkanker tegen te gaan blijven hetzelfde: Niet te lang in de zon, niet op het heetst van de dag. Goed insmeren met zonnebrandcrème, om de twee uur herhalen. Kinderen goed in de gaten houden. Na het zwemmen meteen afdrogen en meteen weer insmeren met een goede crème.

Nederland staat extra lange vrachtwagens toe

‘Opleiding, niet celibaat oorzaak misbruik’

WASHINGTON/CHICAGO — Niet het verplichte celibaat, maar de slechte opleiding van priesters en een samenleving waarin veel werd toegelaten, zijn de belangrijkste oorzaken van het seksueel misbruik door rooms-katholieke geestelijken.

Dat stellen onderzoekers van de academie John Jay College in New York in een onderzoek, dat ze in opdracht van de Amerikaanse bisschoppenconferentie hebben gedaan. Zij schrijven dat het aantal gevallen van misbruik zijn top in de jaren zestig en zeventig bereikte en daarna sterk is verminderd. Het is het grootste onderzoek dat tot nu toe naar het seksueel misbruik door rooms-katholieke geestelijken is gedaan. Organisaties van slachtoffers hebben vooral kritiek op de conclusie dat het aantal gevallen sterk is verminderd. “Zoals te verwachten was, hebben de bisschoppen een rapport gefinancierd dat hun precies zegt wat ze willen horen: het was allemaal niet te voorzien, het was lang geleden, het was niet zo erg en het was niet hun fout.” “De reden van deze crisis in de kerk is dat de misdadigers eerder verborgen worden gehouden, vertroeteld en bevorderd dan uitgestoten, zoals in andere instellingen gebeurt”, zei directeur David Clohessy van een

organisatie van slachtoffers. Volgens Karen Terry, die bij het onderzoek betrokken was, is het misbruik niet aan één factor toe te schrijven. Het seksueel misbruik is niet los te zien van ontsporingen in de samenleving in de jaren zestig en zeventig, aldus Terry. Zij wees erop dat de cijfers over misbruik te vergelijken zijn met die in scholen en verenigingen. Veel priesters, die in de ja-

ren veertig en vijftig volwassen werden, groeiden op in gezinnen waar praten over seks taboe was. Ze werden opgeleid in seminaries die hen niet voorbereidden op een leven van seksuele onthouding. ‘In de sociale chaos van de seksuele revolutie’ ontspoorde zij, aldus Terry. De Amerikaanse (aarts-)bisdommen hebben ongeveer 3 miljard dollar uitgetrokken voor schadevergoedingen voor slachtoffers van seksueel misbruik. Diverse bisdommen hebben onroerend goed moeten verkopen of zelfs het faillissement moeten aanvragen.

Jongen van 10

In Italië is vandaag geschokt gereageerd op nieuwe details in de zaak tegen de pedofiele priester Riccardo Seppia, die vrijdag in Genua is gearresteerd.

Uit telefoongesprekken, die de politie heeft afgeluisterd, blijkt dat de priester een Afrikaan, ene Franky, had ingeschakeld om kinderen voor hem te ronselen om te misbruiken. “Zestien-jarigen zijn al te oud”, aldus de priester volgens het Italiaanse persbureau ANSA.

Toen Franky jongetjes van elf en twaalf had gevonden, wilde Seppia er liever een van tien. De priester had een voorkeur voor kinderen uit probleemgezinnen. Ook raadde hij Franky eens aan te kijken of er geen cocaïneverslaafde moeder was, die even haar jongetje wilde afstaan. De aartsbisschop van Genua en voorzitter van de Italiaanse bisschoppenconferentie, kardinaal Angelo Bagnasco, heeft verklaard dat de kerk van niets wist.

Zuid-Korea nodigt Kim Jong-il uit

SEOUL — Zuid-Korea heeft een opmerkelijke handreiking gedaan aan de dictator van aartsvijand Noord-Korea, Kim Jong-il. Hij kan volgend jaar naar een internationale top over nucleaire veiligheid in Seoul reizen.

Dat heeft een woordvoerder van de Zuid-Koreaanse

president Lee Myung-bak gisteren gezegd tegen het zuidelijke staatspersbureau *Yonhap*. De kans is miniem dat Kim Jong-il, die haast nooit naar het buitenland reist, op de uitnodiging ingaat. Dat komt mede door voorwaarden die Zuid-Korea stelt. Het Noord-Koreaanse regime moet onder meer zijn nucleaire programma stopzetten

en excuses aanbieden voor twee aanvallen op het zuiden vorig jaar. Geruchten over de uitnodiging waren vorige week al naar buiten gekomen. Het noorden reageerde toen afwijzend en beschuldigde het zuiden ervan een invasie voor te bereiden. “Dit is net zo idioot als verwachten dat de hemel valt”, aldus de staatspropaganda.

‘Oorzaak ramp Air France eind juni bekend’

PARIJS — De oorzaak van de ramp met het Air France toestel, dat bijna twee jaar geleden neerstortte in de Atlantische Oceaan, is waarschijnlijk eind juni bekend. Dat heeft de Franse transportminister Thierry Mariani vandaag gezegd.

Maandag werd al bekend dat de vluchtgegevens in de zwarte dozen van het vliegtuig volledig bewaard zijn gebleven. De dozen werden onlangs uit zee gevist na een lange zoektocht. Eerder hadden de luchtvaartautoriteiten gezegd dat het onderzoek

wel maanden kon duren en dat zij niet eerder dan begin volgend jaar verslag zouden uitbrengen. De crash in juni 2009 kostte aan alle 228 inzittenden van de Airbus A330 het leven. Het toestel was onderweg van Rio de Janeiro naar Parijs.

Al Qaida geeft postume opname Bin Laden vrij

WASHINGTON — Al Qaida heeft gisteren een postume audioboodschap van Osama bin Laden vrijgegeven op jihadforums. In de toespraak van 12 minuten en 37 seconden prijst de leider van het terreurnetwerk de revoluties in Egypte en Tunesië.

Hij roept moslims op om ‘deze zeldzame historische kans’ te benutten om in opstand te komen, meldde de Amerikaanse waarnemingsgroep *SITE*. In de boodschap roept Bin Laden op om een raad op te richten voor adviezen over revoluties. Die moet beslissen over het beste moment om de opstand uit te breiden naar de rest van de moslimwereld. “Een verdrag kan ervoor zorgen dat de kans voorbij is. En bij een voortijdige actie kan het aantal slachtoffers toenemen”, zegt Bin Laden, volgens de organisatie *SITE*. “Ik denk dat de wind van verandering over de hele moslimwereld zal waaien, als Allah het toestaat.” Bin Laden verwijst naar Tunesië als begin van de omwentelingen. “De zon van de revolutie is opgeko-



Een still van Osama bin Ladens audioboodschap, die gisteren via het medium as-Sahab werd uitgezonden. Hij riep moslims weer op in opstand te komen.

men vanuit de Maghreb. Het licht van de revolutie kwam uit Tunesië. Het heeft de natie rust gegeven en heeft de gezichten van de mensen blij gemaakt”, aldus Bin Laden. In Tunesië heeft de bevolking in januari de president verjaagd. “Daarna hebben de

ridders van Egypte gelukkig de vonk van het vrije volk meegenomen naar het Tahriplein.” Bin Laden zegt echter niets over Libië, Syrië of Jemen, waar de bevolking ook in opstand is gekomen. De terroristenleider heeft de bood-

schap een week voor zijn dood opgenomen. De leiding van Al Qaida had op 3 mei al aangekondigd dat het de opname snel zou vrijgeven. Dat was daags nadat Amerikaanse commando's hem doodschoten in zijn huis in Pakistan.

Stormloop op Hongaarse paspoorten

SUBOTICA — Hongaarse consulaten in Europa hebben hun handen vol aan de vele aanvragen voor een Hongaars paspoort. Het land nam kortgeleden een wet aan, die de Hongaarse nationaliteit toestaat voor alle mensen met Hongaarse voorouders.

Veel mensen in de Balkan en Centraal-Europa hebben voorvaders in Hongarije, dat van 1867 tot 1918 een groot rijk vormde met Oostenrijk. De regeling opent mogelijkheden voor zo'n 3,5 miljoen etnische Hongaren in buurlanden, vooral Roemenië en Slowakije. Maar ook in het noorden van Servië wonen circa 300.000 mensen van Hongaarse afkomst. Het

Hongaarse consulaat in Roemenië is tot 2012 volledig volgeboekt met afspraken voor de paspoorten, wegens de grote belangstelling onder de 1,4 miljoen etnische Hongaren in Roemenië. Velen in de regio vinden een dubbele nationaliteit en een Hongaars paspoort wel handig. Het biedt een ontsnapingsmogelijkheid en maakt het mogelijk om

legaal te gaan werken in de Europese Unie. Mensen met alleen een Roemeens en Bulgaars paspoort mogen immers nog geen baan aanvaarden in andere EU-landen. Het Nederlandse uitzendbureau Exotic Green uit Etten-Leur kwam in de publiciteit, omdat het Roemeense arbeidskrachten met een Hongaars paspoort naar Nederland haalt voor de fruitpluk. Balkanbewoners vragen het paspoort ook voor de zekerheid aan. “Het Hongaarse paspoort kan praktisch zijn als het nodig is het land te verlaten voor allerlei rede-

nen”, zegt Lazlo Keneyeres, een etnische Hongaar in Servië. Hij doelt vooral op de bloedige oorlogen in de jaren negentig, toen het voormalige Joegoslavië uit elkaar viel. Keneyeres moet voor zijn Hongaarse paspoort wachten tot november, wegens het overweldigende aantal aanvragen. De Hongaarse wetgeving over dubbele nationaliteiten was goedgekeurd door Servië en Roemenië, maar stuitte op verzet in Slowakije. Sommige regeringsfunctionarissen zien het als een bedreiging van de nationale eenheid van het land.

Bloedbad door bommen in Kirkuk



Foto: AFP

Irakese politieagenten onderzoeken de met bloed besmeurde plek in Kirkuk, waar bij bomexplosies zeker 25 mensen om het leven kwamen.

KIRKUK — Drie bomexplosies in de noordelijke Iraakse stad Kirkuk hebben vandaag het leven gekost aan zeker 25 mensen. Meer dan 70 mensen raakten gewond. Dat meldde de gezondheidsdienst van de stad. Een bom ontplofte vlakbij

het hoofdkwartier van de politie van Kirkuk. Toen politie en reddingswerkers ter plaatse kwamen, ontplofte een autobom. En even later ontplofte een bom vlakbij een konvoi van een hoge plaatselijke politiefunctionaris. De commandant en

dertien van zijn bodyguards raakten gewond. De meeste slachtoffers van de aanslagen zijn politiemannen. Kirkuk is een twistappel in Irak, die vaker het toneel is van bomaanslagen en ander geweld. Zowel de centrale Iraakse regering in Bagdad

als de regionale Koerdische autoriteiten in Arbil maken aanspraak op de stad. Waarnemers noemen het geschil een grote bedreiging voor de toekomstige stabiliteit van Irak. Kirkuk ligt ongeveer 250 kilometer ten noorden van de hoofdstad Bagdad.

Gevangene omgekomen in gevangenis Guantanamo Bay

MIAMI — In de Amerikaanse terroristengevangenis Guantanamo Bay is een Afghaanse gevangene omgekomen. Het ziet ernaar uit dat hij zelfmoord heeft gepleegd,

meldde het Amerikaanse leger vandaag. De 37-jarige gevangene heet Inayaullah. Hij zat vast in het detentiecentrum op Cuba vanwege zijn vermeende lidmaatschap van terreurorganisatie Al Qaida. Voor zover bekend is de Afghaan de zesde Guantanamo-gevangene die zichzelf van het leven heeft beroofd sinds de opening van het kamp in 2002. In juni 2009 meldde de Amerikaanse strijdkrachten, die de gevangenis runnen, de dood van een 31-jarige Jemeniet. Deze Muhammad Ahmad Abdallah Salih had zeven jaar zonder aanklacht in de gevangenis gezeten. Mensenrechtengroeperin-

gen hebben al jaren zware kritiek op de gevangenis voor ‘vijandelijke strijders’, die buiten de gewone rechtsorde zijn geplaast en in barre omstandigheden vastzitten. President Barack Obama beloofde in de verkiezingscampagne voor zijn presidentschap al het kamp te zullen sluiten, maar hij is er tot op heden niet in geslaagd een oplossing te vinden voor alle gedetineerden. Een gedeelte van de gevangenen wordt door de inlichtingendiensten te gevaarlijk geacht voor vrijlating. Tegen hen is vaak echter niet genoeg bewijs om ze te vervolgen. Bij verdachten die wel vervolgd kunnen

worden, is de vraag of ze voor een gewone rechtbank moeten komen of voor een speciale militaire commissie. In januari kwam voor het eerst een Guantanamo-verdachte voor een gewone rechtbank in New York. Deze Ahmed Ghailani werd tot levenslang veroordeeld wegens zijn rol bij bomaanslagen op Amerikaanse ambassades in 1998. De meeste mensen, die ooit in het kamp vastzaten, zijn uiteindelijk vrijgelaten. Er bevinden zich nu nog 171 gevangenen. Volgens het leger zat de Afghaanse gevangene, die vermoedelijk zelfmoord heeft gepleegd, sinds september 2007 in Guantanamo Bay.

Atheïsten helpen huisdieren door eindtijd

WASHINGTON — Een groep atheïstische Amerikanen speelt in op de aankondiging van de Dag des Oordeels door fundamentalistische christenen. Eternal Earth-Bound Pets biedt aan voor de huisdieren te zorgen wanneer de christelijke baasjes naar de hemel zijn gegaan. De dienstverlening kost 135 dollar.

Volgens een campagne van de Amerikaanse Bijbeluitlegger Harold Camping zal God aanstaande zaterdag het einde der tijden in gang zetten, waarbij Jezus terugkeert op aarde, rechtgeaarde gelovigen naar de hemel

gaan en de wereld uiteindelijk vergaat. In veel landen, waaronder Nederland, heeft Campings omroep Family Radio posters laten ophangen waarin de Apocalyps wordt aangekondigd. De atheïstische dierenreders claimen al 259 klanten in 26 Amerikaanse staten te hebben, die zeker willen weten dat in de eindtijd goed voor hun huisdier wordt gezorgd. Het abonnement is overigens tien jaar geldig, mocht de eindtijd toch langer op zich laten wachten. Het jaar 2012 is een veelgenoemde mogelijkheid, waarbij de voorspellers zich beroepen op de kalender van de Maya's. Campings onderbouwing

is gebaseerd op de Bijbelse zondvloed. Volgens de baas van Family Radio is het zaterdag precies zeventienduizend jaar geleden dat enorme tsunami's de aarde overspoelden. Uit andere Bijbelboeken haalt hij dat God Noach zeven dagen de tijd had gegeven om zich in veiligheid te brengen. Eén dag voor God is als duizend jaar voor de mens, zegt Camping. De Amerikaan houdt zich al jaren bezig met het einde van de wereld. Eerder kondigde hij al aan dat de Apocalyps zich in 1994 zou afspelen. Toen dat niet gebeurde, legde Camping uit dat hij cruciale informatie uit de Bijbel over het hoofd had gezien.

Deel 1 over relaxen om ouder te worden

Ook Arubaanse werknemer moet zich leren ontspannen

ORANJESTAD — Arts Henry Does begint zaterdag met een training op Mulligans Terrace (Divi) waarbij deelnemers leren hoe ze hun eigen levensstijl kunnen verbeteren. Vooral het omgaan met oorzaken van stress speelt daarbij een belangrijke rol. Want, zo blijkt ook uit wetenschappelijk onderzoek over 30 jaar: wie zich leert te ontspannen, kan jaren langer leven.

door onze verslaggever
Sharina Henriquez

Relaxtechnieken en -therapieën hebben nog vaak een zweverig imago en zeker in het werkveld. In Nederland, waar Does als arts en trainer werkt, is gezondheid op de werkvloer echter een groeiend begrip. Zeker nadat daar de gevolgen in kaart zijn gebracht van stress. Does vertelt over een onderzoek dat is uitgevoerd door het wetenschappelijk instituut TNO, waaruit blijkt dat de ziektegevolgen veroorzaakt door stress Nederland vier miljard euro per jaar kost. En dat is nog zonder de kosten mee te rekenen als gevolg van productiviteitsverlies. Het was vooral dit onderzoek, zegt hij, dat als drijvende kracht diende voor een aanpak. In 2007 werden werkdruk en ook pesten op de werkvloer, belangrijke veroorzakers van stress, dan ook opgenomen in de Arbowet (waarin de arbeidsomstandigheden zijn geregeld). De werkgever werd verantwoordelijk gesteld om daar iets aan te doen, dus om de werkdruk te voorkomen dan wel te verminderen. Sindsdien zijn er vele bedrijven en andere instanties in het be-



Henry Does

drijfsleven actief om bijvoorbeeld de werkdruk te meten en tot oplossingen te komen.

Overigens is het niet zo dat de gestreste werknemer al zijn of haar problemen zo bij de werkgever kan neerleggen. Het gaat er volgens Does om dat de persoon een balans vindt tussen werk en thuis. Toch leert hij in zijn training de mensen niet zozeer om hiervoor hun tijd beter in te delen. Balanceren moet volgens hem ook gebeuren tijdens het werk dan wel in de thuissituatie. Does geeft dan ook les in relaxen dat dus ook op werk kan worden gedaan. Hij onderkent hij niet

de wat hij noemt 'objectieve' factoren die tot stress leiden en waar mensen niet zoveel invloed op hebben. De eerder genoemde werkdruk is daar een voorbeeld van en ook op Aruba is die aanwezig. Want hoewel Aruba een vakantie-land is, wordt er ook hard gewerkt en vaak eerder volgens het Amerikaanse presteermodel (hoe meer en langer je werkt, hoe meer kans op promotie) dan het Europese. Does: "Vanuit de Verenigde Staten wordt echter vaak jaloers gekeken naar de aanpak in Nederland of Scandinavië, omdat die heel kritisch zijn op de Amerikaanse, die eenzijdig gericht is op presta-

tie en onvoldoend op herstel. Dat is een kortzichtige benadering, omdat de mens is geëvolueerd tot wat 'ie is en de energiebalans is opgebouwd door actief te zijn, daarna te rusten om dan weer actief te kunnen zijn. Als je continue actief bent, is dat een *los strategie*. Want je moet herstellen om niet uitgeput te raken."

De signalen zijn al zichtbaar, zegt hij. "Het hoofdartikel in de *Amigoe* van maandag laat zien dat er grote stress is onder docenten. Zij voelen zich onvoldoende ondersteund. Het gaat over werkstress bij een groep die toch representatief is voor een groot deel van de bevolking en die ook verantwoordelijk is voor onze jeugd. Al die gestreste leraren, dat heeft gevolgen voor de educatie en het heeft gevolgen voor de leerlingen die een voorbeeld nemen aan de leraren." Does zegt dat het verder hier bekend is dat mensen meerdere banen hebben en dat de arbeidstijd langdurig is, omdat velen ook op zaterdag werken. Bovendien zijn de kosten van levensonderhoud gestegen, zijn de salarissen relatief lager en is het sociale zekerheidstelsel zwakker. Ook is het opleidingsniveau in verhouding lager en dat is, zegt Does, 'behoorlijk gerelateerd aan het gezondheidsniveau'. "In Nederland komt bij mensen van een lagere sociale status obesitas vier keer zo vaak voor als bij mensen die hoger zijn opgeleid. Dat is terug te zien op Aruba. Opleiding is namelijk belangrijk, want het geeft toegang tot kennis van gezondheid. Het is dus niet zo, beaamt Does, dat het op Aruba relaxter werken is. Daarom is het ook hier belangrijk dat mensen leren hoe te relaxen.

Oude glorie

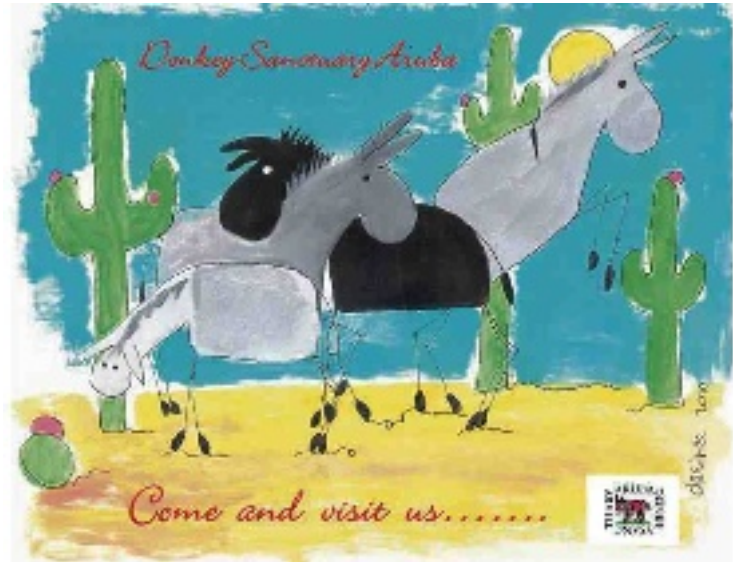


ORANJESTAD — Nadat deze krant gisteren berichtte over de schade die een windhoos woensdag aanrichtte aan het dak van de Santa Filomena kerk in Paradera, stuurde een lezer de bovenste foto op van deze kerk in de jaren vijftig. "Het nieuws inspireerde me om deze oude foto op te zoeken", aldus de lezer. Hij zegt de foto van Maarten Noot, toenmalig havenmeester van het eiland, te hebben gekregen. De kerk was recentelijk gebouwd toen de foto werd genomen. "Een majestueus gebouw op de top van een kleine heuvel met een fantastisch uitzicht over Aruba", schrijft de lezer. "Destijds stond er nog geen bebouwing rondom de kerk en blies de wind altijd hard waardoor het binnen koel en aangenaam was." Onder de archiefphoto staat een recente foto van de kerk met de schade die is aangericht door het natuurfenomeen.

Voor het eerst 100



SAN NICOLAS — Wiennie van Gooten vierde onlangs feest vanwege haar 100ste verjaardag. Dit werd gevierd in restaurant Amazing in San Nicolas samen met familie van Aruba en familie die was overgekomen uit Canada, de Verenigde Staten en Engeland. Het was voor de familie namelijk de eerste keer dat een familielid de 100 bereikte, en dat vonden ze reden genoeg voor een reisje naar Aruba. Van Gooten komt oorspronkelijk uit Guyana, maar woont al jaren op het eiland. Onder andere Ricardo Croes van Aruba Tourism Authority hield een toespraak en benoemde Van Gooten tot 'ambassadeur van goede wil'. Op de foto krijgt Van Gooten de oorkonde van Croes. Familielid Syad Rayman uit Canada staat ernaast.





Help Aruba's Voedselbank met een donatie of als vrijwilliger.

Kijk op fpncaruba.com.

Vooraf veel veren en tierlantijnen Carnavalskostuums te koop gevraagd



Een aantal mensen uit de crew van Zissles, met en zonder hoofdtooi.

koopprijs biedt het bedrijf echter niet. Veldstra: "We hopen in eerste instantie dat mensen zelf een vraagprijs in hun mail zetten. Maar verder hangt het ook af van de staat van het gebruikte kostuum en hoeveel werk we er nog aan hebben om het kostuum geschikt te maken voor onze eigen show." Ze geeft aan dat onder de tien reacties die tot nu toe binnen zijn gekomen, er kostuums worden aangeboden voor ongeveer 800 à 900 florin. "Als je weet dat deze kostuums om te maken toch wel rond de 2300 florin hebben gekost, dan valt de vraagprijs erg mee."

Perfecte plaatje

De kostuums hoeven niet helemaal intact te zijn, als ze maar wel mooi zijn. "Perfecte kostuums waar niets mis mee is, daar rekenen we

eigenlijk niet op. Ze hoeven ook niet helemaal in orde te zijn, want we hebben eigen naaisters in dienst", vertelt Veldstra. "Bij elke show is een naaister aanwezig, om kostuums direct te kunnen herstellen als dat nodig is. Zij kunnen natuurlijk ook de oude carnavalskostuums maken." Zissles is dus niet op zoek naar het perfecte carnavalsplaatje, maar hoopt wel op 'blown away-kostuums'. "Je weet wel, die prachtige grote hoofdtooiën of kostuums waarin de carnavalsvierder in zijn eentje loopt, draait en pronkt. Die kostuums waar je je ogen niet vanaf kunt houden, vol met veren, glinsteringen en tierlantijnen. Dat vindt ons publiek prachtig en daarvoor komen ze graag naar ons toe", weet Veldstra. Bij voorkeur dus de unieke kostuums, en niet zoveel de

kostuums die de massa van de carnavalsgroepen droeg. Het gaat zowel om dames- als herenkostuums en om zowel de hoofdtooiën als om de lichaam- en schouderstukken. "We passen onze themablokken aan het publiek aan. Bezoekers uit de Verenigde Staten hebben nu eenmaal een andere smaak dan toeristen uit Latijns-Amerika of uit Europa. Als we van een bepaalde regio meer mensen in de zaal zien zitten, dan houden we daarmee rekening met de muziekkeuze en ook met de kostuums.

Wie zijn carnavalskostuum wil verkopen, kan een foto maken van het kostuum in de huidige staat, en deze mailen naar denise@zissles.com. Bellen voor meer informatie kan ook, op telefoonnummer 586-3800.

Na weken van ploeteren op de lesstof, moet het nu dan echt gebeuren. 2853 leerlingen buigen zich twee weken lang in opperste concentratie over hun examens. Een spannende tijd voor de examenkandidaten, maar ook voor hun ouders en docenten. Verslaggever Nelly Rosa peilt elke dag op een andere locatie de stemming.

St. Paulus College, 10.15 uur: Eurania Martina (16) typt snel een sms naar haar moeder, terwijl haar klasgenoten Roshane Daley (17), Silvania van de Werp (17) en Yanns Rodriguez (16) geintjes maken. De TKL vsbo-leerlingen techniek hebben zojuist het biologie-examen afgelegd. Volgens Yanns was het examen niet moeilijk. “Als je goed hebt geleerd, scoor je gemakkelijk een acht of een tien. En ik? Uh, ik denk een zes”, grinnikt Yanns. “Wat ik jammer vind,

EindExamen 2011

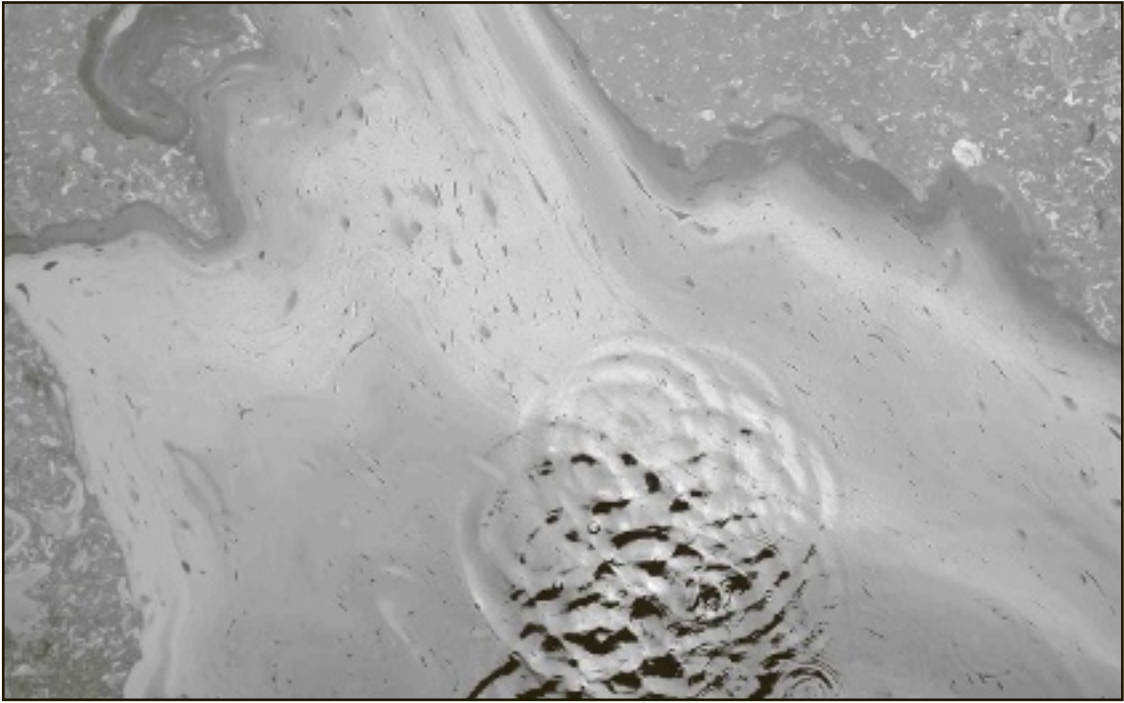
is dat we het gedrag van dieren niet hebben gehad. Het staat niet in het boek en toch hebben we daar vragen over gekregen”, zegt Roshane. De leerlingen kregen vragen voorgeschoteld over het gedrag van wolven, schildpadden en slakken. Zo moesten de leerlingen aangeven waarom een slak uit zijn huis (schelp) kruipt wanneer je tegen de schelp tikt. Verder kregen de leerlingen opgaven over voortplanting, organen, bloed en planten. Yanns: “Het meest interessant vond ik de tekst over vleermuizen. Vleermuizen komen niet vaak aan bod. We moesten onder andere uitpluizen hoe een vleermuis

zich ontwikkelt.” Doel van het examen is de leerlingen testen op hun kennis over het menselijk lichaam, het milieu en de rol en verantwoordelijkheid van de mens ten opzichte van het milieu. De leerlingen vonden het examen interessant, al klaagden ze over de aansluiting op de leerstof. “De examens komen uit Nederland”, zegt Eurania, “en ik moet eerlijk zeggen, ze zijn op niveau en het Nederlands is begrijpelijk, maar onze boeken zijn gedateerd.” Ze krijgt bijval van Roshane. Ook hij klaagt over de oude boeken. Hij haalt zijn boek ‘Biologie voor jou’ uit zijn rugtas. Het is de vierde druk. Jaaruitgave is nergens te bekennen. Een stempel van het boekfonds laat zien dat het boek voor het eerst in 2003 door een leerling is gebruikt. Te oud, volgens de leerlingen. Maar ze weten niet waar ze met hun klachten terecht kunnen. Het examenbureau? Nooit van gehoord. En klagen bij een docent zien ze

ook niet zitten. “Wie luistert er naar ons?” Biologie-vakdocent Romero betreurt het dat de leerlingen in de veronderstelling zijn dat de boeken gedateerd zijn en betreurt vooral hun misconceptie over de slechte aansluiting van het examen en de biologielessen. “Het gedrag van dieren”, zegt de docent, “hebben ze in de derde gekregen. Het examen gaat over de lesstof van de derde en vierde klas. Als ze bij de examentrainingen waren komen opdagen, hadden ze dat zeker geweten. We hadden het laatst nog over het pisgedrag van panda’s.” De docente vindt het soms moeilijk om de aandacht van de leerlingen vast te houden. “Vanwege de sector die we op school hebben, techniek, is het moeilijk om alle aandacht te krijgen. Biologie is meer een vak dat thuis hoort bij verzorging. Op het St. Paulus College hebben de leerlingen voor techniek gekozen. Biologie boeit hen niet zo.”

Weer grote hoeveelheid olie in St. Annabaai

WILLEMSTAD — Behalve de verandering van windrichting van de noordoostpassaat, heeft ook de aanhoudende regenval ervoor gezorgd dat er veel olie in de St. Annabaai drijft. Bij regen komt de olie, die in het Schottegatgebied, er blijven tevens deeltjes dikke oliemassa aanspoelen op de volgende stranden: het openbare strand naast Marriott, het strand van Marriott, het strand bij Hilton, Blue Bay resort en Holiday Beach resort en op de rotsen van Koredor. De kleine deeltjes moeten dagelijks weer opgehaakt worden om vervolgens met een schep verwijderd te kunnen worden”, aldus Henriquez. Hij licht toe dat er



ook olieresten naar de bodem zijn gezakt, die inmiddels bedekt zijn met zand. “Het kan zijn dat als mensen het water inlopen hun voeten besmeurd raken. Omdat de olieresten door zand bedekt worden is het moeilijk te zien waar men moet schoonmaken”, aldus de veiligheidsinspecteur. Henriquez

stelt dat er gisteren uitvoerig is schoongemaakt door 20 LVV-medewerkers en 10 Selikor-medewerkers op het openbare strand naast Marriott en op het strand van Marriott zelf. “Ook vandaag gaan de werkzaamheden door met ongeveer 30 man”, aldus Henriquez. Over de oorzaak van de olielek is nog

geen duidelijkheid: “Het onderzoek is gaande. We zijn nog op zoek naar een onafhankelijk laboratorium, dat de olie-monsters moet onderzoeken. Ook de Islaraffinaderij is hiermee bezig. Omdat zij mogelijk de veroorzaker kunnen zijn, kunnen we niet op hun resultaten afgaan.”

Verhoogd toezicht voor Divi Divi Air Kennis en capaciteit nodig bij Directie Luchtvaart

WILLEMSTAD — De Directie Luchtvaart heeft niet alleen meer mensen nodig, maar ook experts. Dat bleek tijdens een persconferentie, die minister Charles Cooper van Verkeer gisteren met de dienst had belegd naar aanleiding van het rapport van de Onderzoeksraad voor de Veiligheid over het ongeval met het vliegtuig van Divi Divi Air op 22 oktober 2009.

De Raad beveelt de minister aan zorg te dragen voor een juiste toepassing van de internationale regelgeving en hij krijgt een half jaar de tijd om zijn standpunt over de opvolging van de aanbevelingen kenbaar te maken. Als gevolg van de onderbezetting is er volgens betrokkenen nog steeds sprake van onvoldoende toezicht en moet er nog heel wat verbeterd worden, zo bleek na af-

loop van de persconferentie. De dienst moet niet alleen jongeren, maar ook expertise binnenhalen. Verder verkeert het huidige personeel in onzekerheid over de nieuwe structuur van de dienst. Maar voor zover bekend heeft een selectie na de sollicitatieprocedures nog niet plaatsgevonden. Minister Cooper stelt dat de eindverantwoordelijkheid voor het ongeval ligt bij de

vliegmaatschappij, zij controleerde niet of nauwelijks op overgewicht tijdens de vluchten. Dat was de voornaamste oorzaak waarom het toestel uiteindelijk na het uitvallen van de motor op zee moest landen (ditchen). Na het ongeluk heeft Divi Divi Air wel een quality manager aangesteld om toezicht te houden op de procedures. Daarvoor bleek dat te veel taken neerkwamen op een persoon. Bovendien zit de Directie Luchtvaart wekelijks met het management van Divi Divi om de tafel om alle documenten te controleren, zo gaf een inspecteur aan. Of de maatschappij mogelijk een sanctie opgelegd

zal krijgen door de overheid, moet bepaald worden na analyse van het rapport. Dat staat los van de schadeclaim, die vijf van de negen overlevende passagiers vrijwel zeker zullen indienen tegen Divi Divi Air.

Tijdens de persconferentie werd door zowel Cooper als interim-directeur Vilmo Pieter verwezen naar de uitlatingen van Insel Air eerder die dag tegenover een radio-station, dat ze ‘tot vervelens toe’ aan strenge controles onderworpen wordt door de Directie Luchtvaart. Ook stelden Pieter en de minister, na lang doorvragen door de pers, dat de steekproeven nu in het algemeen frequenter plaatsvinden. De conclusie van de Onderzoeksraad dat de Directie Luchtvaart onvoldoende toezicht houdt, vonden de minister en Pieter ‘weinig onderbouwd’. Bovendien is de Directie Luchtvaart nooit door de internationale organisatie op de vingers getikt omdat deze haar werk niet goed uitvoerde. De conclusies van de Raad dat het feit ‘dat het externe toezicht tekortschoot geen excuus was om af te wijken van het toegestane gewicht, en dat de piloot tegen de regels in niet is teruggevlogen’ worden dan ook het meest onderschreven door de minister.

Advertentie Curaçao

Nieuw BINNEN



Speedo snorkels, zwembrillen, -vinnen, badmutsen & meer

de Jongh's sporthuis

Schottegatweg Oost 211
tel. 461-2972

De nieuwe 6 weekse cursus

SALSA

Puerto Rican Style
begint weer op

MA 23 MEI om 20.45 of
DO 25 MEI om 19.00

te VILLA MARIA (Scharloo)

1e les = Proefles = GRATIS!

Info: 561.1268 - 512.2552
WWW.SALSIPUEDES.COM

Landhuis Brakkeput mei mei

www.brakkeputmeimeimei.com



De week bij Mei Mei

MAANDAG	VRIDAG
Salsa avond Na uw etenje gratis introductie salsas	Norman Moron 'Live' Gezellige Curaçaosche pianomuziek
DINSDAG	ZATERDAG
Romantische muziek van harpist Marco Dorothea	Prime Rib uit de oven Het lekkerste stuk vlees dat er is
WOENSDAG	ZONDAG
Paella! Vers bereid met vis, kip & groenten	Streanan di Merengue Opvang voor de kinderen en 'live' muziek van de huisband
DONDERDAG	
Lobster avond Verse kreeft van de grill of thermidor	

omgeving Jan Thiel/Jan Sofat Tel: 767-1500

Insight examen ‘Superkreeft’

Een examen is eigenlijk maar een vreemd fenomeen en is ook al zo oud als de mensheid. Om vuur te maken moest je bijvoorbeeld eerst een specialist worden voordat die verantwoordelijkheid in de pure overleving van de stam je werd toevertrouwd en allerlei initiatieproeven werden geïntroduceerd om een jongeman tot een goed, onbevreesd jager te kneden, die er niet voor terugschrok een heuse mammoet te lijf te gaan.

door Hans Vaders

Tegenwoordig gaat het er, zoals u wellicht zult weten, wat rustiger aan toe. Maar toch, de onbetrouwbare wereld toont zich, zij het in een totaal andere dimensie, nog steeds even gevaarlijk en in een bepaalde periode van het jaar – voor onze middelbare scholen is deze gewoonlijk medio mei – loeit de examentrein weer voorbij, waarin de ene helft van het eiland het genoegens beleeft het andere wat jongere deel van onze bevolking te examineren over enige vermoede kennis achter de oren.

Er komt dan een select uiterst nerveus gezelschap bijeen om zich op vrijwillige basis te onderwerpen aan een serie uiteenlopende teksten en toetsen. Is dit alles echter na zo'n twee weken zwoegen en transpireren volbracht, dan volgt kort daarop het vonnis, de ontlading zou je het kunnen noemen, de mening van de meester, en dit kan gepaard gaan met het spuiten van champagne of spontane tranen van verdriet. Of beide, mocht er medio juni nog een herexamen op de loer liggen. Examens hebben in ieder geval een grote invloed op de betrokken jongvolwas-

sene, omdat de uitslag direct medebepalend is voor de uiteindelijke toekomst en eventuele carrièremogelijkheden.

Misschien is zo'n carrière wel voor sommigen weggelegd in de horecasector in de Nederlandse provincie Zeeland. De havisten met biologie in hun pakket kregen gisteren als eerste opgave ‘Kreeft verovert Zeeuwse meren en restaurants’. Interessant, want er zou zich in de Zeeuwse wateren een soort superkreeft hebben ontwikkeld, die nergens meer voor terugschrikt en zich onderscheidt door zijn sublieme smaak en mals vlees.

Maar leer mij de stugge Zeeuwse vissers kennen. Die hebben absoluut geen enkele belangstelling voor ijkgrafieken, maar willen alleen zoveel mogelijk kreeften en garnalen vangen. De examenkandidaat moest echter wel de vraag beantwoorden van een nieuwsgierige visser, die een overzichtelijke ijkgrafiek wilde hebben om snel de vermoedelijke leeftijd van een gevangen kreeft te kunnen vaststellen. En zo bleven we een beetje op de bekende toer in dit examen biologie.

Zo is het gebruikelijk dat

ook fictieve leerlingen aan het woord komen. Ik heb nog nooit een leerling van het MIL in Otrobanda horen zeggen ‘luister Hans, als een sluipwesp-mannetje één allel voor een bepaalde eigenschap heeft, komt dit allel bij hem tot uiting in het fenotype.’ ‘Juist ja Shirley, ben je eigenlijk wel goed bij je hoofd?’ zou ik dan antwoorden. Wel een lang examen overigens, met als andere highlights ‘De chemie van de liefde’ over passie en brandende liefde. Vergeet het maar, dit gaat allemaal over hormonen, zenuwcellen en genen. Het moet onze eigen Curaçaose immer overigens als muziek in de oren klinken dat de honingbij ook ‘oren’ heeft. Bijen zijn niet doof voor geluid, heeft Amerikaans onderzoek uitge-wezen, én magere melk na het sporten is beter dan sportdrank. Waarvan akte!

Ook het examen Papiamentu ontvangen van het vsbo TKL. Verfrissende opgaven over Ryan de Jongh, Ergilio Hato en Cuba ta kultura. Ik kom hier ongetwijfeld nog op terug. Een aantal wv'o's hield zich gisteren bezig met wiskunde B1. De freak, die houdt van functies, grafieken, het kaartspel Canasta dat niemand meer speelt, de inhoud van een bolsegment en uiteraard de jackpot bij de lotto, kan dit examen bij mij opvragen om zich eraan te verlustigen.

Cooper krijgt rapport wetgeving ruimtevaart

WILLEMSTAD — De minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, Charles Cooper, zal vanmiddag tijdens de persconferentie van de Raad van Ministers een rapport ontvangen, dat in opdracht van de Curaçao Airport Holding (CAH) is vervaardigd. Hierin staat hoe de geplande ruimtevluchten in 2014 bij wet zouden kunnen worden vastgelegd.

CAH-directeur Maurice Adriaens licht toe dat het rapport, dat uit vier deelrapporten bestaat, is gemaakt door een Nederlandse ‘space law’-professor, Frans van der Dunk, die verbonden is aan de ‘Law Faculty of the

University of Nebraska’. “Er ontstaat natuurlijk een geheel nieuwe situatie waar men naartoe moet werken. De professor heeft drie maanden gekeken wat er op wereldniveau aan wetten beschikbaar is en wat

Staten stemmen voor einde monopolie CPS

WILLEMSTAD — De Staten hebben vanmorgen de motie aangenomen om de concessie van Curaçao Ports Services niet meer te verlengen. Deze loopt af op 31 juli. CPS is belast met de containeractiviteiten in de haven. Met meer spelers op de markt zal er meer concurrentie komen, en zullen prijzen van onder meer levensmiddelen kunnen dalen, zo redeneerde de indienende coalitieleden.

De stemming over de motie vond plaats in aanwezigheid van Statenvoorzitter Ivar Asjes, die begin van de week ziek was en niet bij de vergadering over Curaçao Ports Authority (CPA) kon zijn. Hij kon dinsdagmiddag dus ook niet stemmen. En aangezien de oppositie weigerde te stemmen voor deze motie en de zaal verliet, was er geen quorum meer en werd de vergadering verdaagd. Ook vanmorgen was de oppositie, behalve Anthony Godett (FOL), niet aanwezig. Godett stemde voor en de motie werd met 12 voor en 0 stemmen tegen aangenomen.

De eerste motie van de oppositie had het met een gelijk stemmenaantal van 10-10 niet gehaald. Zij hadden verzocht om zo snel mogelijk over het integrale beleidsplan voor CPA te kunnen beschikken. “Als parlement, het controlerend orgaan, hebben wij en de bevolking recht om te weten hoe het vordert. De haven en KTK zijn een van de belangrijkste aders van onze economie. Zonder beleid kun je geen beslissingen nemen”, zei Statenlid Pedro Atacho

(PAR). Minister van Economische Ontwikkeling Nasser El Hakim (MFK) stelde bezig te zijn met het opstellen van een beleid voor CPA. De Terms of Reference (TOR), de omschrijving van de doelen en hoe die te bereiken) zijn voor advies naar de haven van Rotterdam gestuurd. Als dat advies terug is, kan verder gewerkt worden naar het formuleren van een beleid voor CPA. Een datum wanneer dat beleid klaar is, kon en wilde El Hakim echter niet geven. Verder dan ‘de tweede helft van het jaar’ kwam hij maandag niet. De coalitiefracties vonden deze motie ‘obsoleet’. “We hebben de afgelopen twee dagen voldoende informatie gekregen van de minister over wat hij wil met de haven”, aldus Eunice Eisdien (MAN). Helmin Wiels (Pueblo Soberano) trapt in zijn stemmotivering vervolgens al af voor de tweede motie door te stellen dat volgens internationale verdragen volken recht hebben te beschikken over hun eigen natuurlijke hulpbronnen, zoals een haven. “Dat is geen kwestie van beleid. Als de oppositie zo nodig het havenbeleid wil, dan had-

den ze daar de voorgaande zestien jaar ook om kunnen vragen”, schreeuwde Wiels. De oppositie weigerde dus mee te stemmen over deze tweede motie. “Wij kunnen niet voor en niet tegen zijn. Deze stelling behoort opgenomen te zijn in een beleid en dat is er nu niet”, zei Atacho. Zijn fractiegenoot Glenn Sulvaran waarschuwde voor eventuele gevolgen van het opengooien van de haven. “Toen premier Gerrit Schotte nog gedeputeerde was is hij eens naar Dubai gevlogen om een Memorandum of Understanding te tekenen voor een containerterminal. Wordt de haven op Curaçao straks nog wel gerund door lokalen?”

Onderhoud

Sulvaran hekelde verder het feit dat het echte debat pas tot stand kwam in de tweede ronde. Minister El Hakim kwam toen pas met de toelichting dat de haven jarenlang niet goed onderhouden was en dat het 12 miljoen gulden gaat kosten om de boel op te knappen. Offertes zijn al opgevraagd. Er zijn geen back-up kranen om containers te lossen en renovatie van de Motet-werf en Nieuwe Werf zou 10 miljoen gulden gaan kosten. Negen pontons van de Em-mabrug zijn in afwachting van onderhoud. Dit is geraamd op 1,5 miljoen gulden terwijl ook het hek bij de ferry op de Handelskade gerepareerd moet worden.

Werknemers ambulancezorg ontevreden met werkomstandigheden

WILLEMSTAD — Werknemers van Fundashon Kuido Ambulans (FKA) zijn gisteren naar ambtenarenvakbond Abvo gestapt. De werknemers klagen over slechte werkomstandigheden. De werknemers hebben kritiek op de slecht werkende airco's, de salariering en de locatie in Zaquito. Dat bevestigt implementatiemanager Geraldine Christina van het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur. Christina is ook de voorzitter van FKA.

De werknemers liepen een cultuurschok op, toen ze van hun oude supermoderne werkplek in Emmastad naar het haveloze GGD-gebouw in Zaquito verhuisden. Het gebouw ontbeert elke vorm van luxe. Zo zit de wc niet in hetzelfde gebouw waar het personeel zit. Het personeel moet het onoverdekte terrein op om bij de toiletten te komen. Volgens het ambulancepersoneel is een toiletbezoek bij slecht weer een kwelling. Ook is het wel eens voorgevallen dat er termieten zaten in het wc-papier. Verder hebben de werknemers kritiek op de slaap-en

moet het onoverdekte terrein op om bij de toiletten te komen. Volgens het ambulancepersoneel is een toiletbezoek bij slecht weer een kwelling. Ook is het wel eens voorgevallen dat er termijnen zaten in het wc-papier. Verder hebben de werknemers kritiek op de slaap-en

nks eist luchtvaart

het rapport over de vliegtuigcrash in oktober 2009 met een toestel van Divi Divi. In een brief aan Donner en Atsma vraagt de Groen Links-politica ook waarom het niet eerder bekend was dat de boten van brandweer en politie al geruime tijd niet inzetbaar waren en leidinggevenden onvoldoende waren voorbereid. "Bent u het met mij eens dat bij grootschaliger calamiteiten de gevolgen waarschijnlijk niet te overzien waren?", aldus Van Gent. De Groen Links-parlementariër wijst er tenslotte op dat al eerder geconstateerd werd dat de veiligheid op de luchthaven van Bonaire niet voldeed aan de internationale regels.

nachtdiensten. Zo moet het personeel op een kale matras op de grond slapen. Sinds januari 2011 zijn de ambulanciewerknemers in dienst van de overheid. Daarvoor stonden ze onder contract bij de onlangs failliet verklaarde ambulancedienst Cems. Gisteren heeft het personeel zijn grieven geuit bij Abvo. Ook hebben ze hun beklag gedaan bij implementatiemanager Christina. Volgens Christina moeten de oud-Cemswerknemers wennen aan de nieuwe locatie. "Men is gewend aan een bepaald systeem, maar het gebouw in Zaquito wordt al

meer dan dertig jaar door de GGD-werknemers gebruikt. Zij zijn niet anders gewend", aldus Christina. Vandaag vindt er een overleg plaats tussen de werknemers en de implementatiemanager. Tijdens de bespreking zal zij een update geven over de stand van zaken en de verbeteringsplan, die gemaakt zal worden.

Christina heeft begrip voor een aantal grieven van het personeel. Zo heeft een aantal werknemers niet hun volledige salaris ontvangen. "De afdeling Financiën van het Ministerie heeft enkele fouten gemaakt bij inhou-

dingen van salaris. Deze fout hebben we inmiddels gecorrigeerd", aldus Christina. Voorlopig blijft de ambulancedoelgroep in Zaquito. Het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur is nog niet gecentraliseerd, zegt Christina. "Er moet gebouwd worden." De huidige ambulancedoelgroep zit in een tussenfase. In juni moet het nieuwe Zelfstandige Bestuursorgaan (ZBO) de ambulancedoelgroep overnemen. Het ZBO-model zit momenteel in de revisiefase, zegt Christina. Het is onduidelijk wanneer het concept naar de Raad van Ministers wordt gestuurd voor accordering.

Groen Links eist verbetering luchtvaart

DEN HAAG — De Tweede Kamerfractie van Groen Links vindt dat de aanbevelingen van de Onderzoeksraad voor de Veiligheid meteen moeten worden uitgevoerd door minister Piet Hein Donner van Koninkrijksrelaties en staatssecretaris Joop Atsma van Infrastructuur. "Wie de conclusies van de Raad leest, wordt niet bepaald gerustgesteld."

De bewindspersonen moeten snel alle geconstateerde gebreken verhelpen, zodat iedereen met een veilig gevoel het vliegtuig instapt”, aldus Tweede Kamerlid Ineke van Gent naar aanleiding van

'Door bouw McDonald's Sta. Rosaweg' **Wateroverlast bij Valco**



De eigenaresse van Valco stelt dat medewerkers van DOW vanmorgen hebben bevestigd, dat bij de bouw van de nieuwe McDonald's aan de Sta. Rosaweg het terrein door de ontwikkelaar verhoogd werd.

WILLEMSTAD — De eigenaresse van Valco, Desiree Valkenburg, heeft er zich vanaf september vorig jaar meerdere malen bij de autoriteiten over beklagd dat er bij de bouw van de nieuwe franchise van McDonald's aan de Sta. Rosaweg onvoldoende rekening zou zijn gehouden met de afwateringsmogelijkheden. "Als het parkeerterrein voor mijn zaak volloopt blijven de klanten weg, zoals ook gisteren weer het geval was", aldus Valkenburg na een paar dagen regen.

Volgens de Valco-eigenaresse heeft de ontwikkelaar in het verleden een bod gedaan om haar parkeerterrein te kopen. "Ik denk dat het feit dat we niet tot een overeenkomst zijn gekomen er ook in meespeelt dat de ontwikkelaar geen voorzieningen wil treffen, ondanks dat hij die toezegging wel heeft gedaan. Volgens de wet is het zo, dat als je een vergunning krijgt en je je terrein verhoogt, er voorzieningen voor afwatering moeten komen."

ring moeten worden getroffen voor de burens, opdat zij van de verhoging geen last krijgen. Dit heb ik ook van de DOW-medewerkers (Dienst Openbare Werken) vernomen, die vanochtend langs zijn geweest", aldus Valkenburg. Minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning Charles Cooper stelt op de hoogte te zijn van de zaak – mede door bemiddeling van Henk Pasman, die zich bekaagt over de verkeersveiligheid van de

ingang van de franchise – en geeft een toelichting: "Het is per definitie zo dat de overheid zich niet kan mengen in een dispuut tussen burenen. Ik heb wel de diensten DOW en Drov de opdracht gegeven om op locatie het probleem te inventariseren en advies te verstrekken aan de eigenaarses omtrent mogelijke oplossingen. Het is nog niet duidelijk of een mogelijke oplossing een taak is van de diensten of dat de burenen het onderling moeten regelen", aldus de minister. Valkenburg benadrukt dat op de Sta. Rosaweg in de buurt geen afwateringsvoorzieningen voorhanden zijn. "Ik ben dan ook heel blij dat de minister mensen heeft langsgestuurd om te kijken en ik hoop dat er een oplossing zal komen", aldus Valkenburg.

COMMENTAAR

Afschuiven

Het is niet mogelijk om een inspecteur van de Directie Luchtvaart elke vertrekkende vlucht te laten controleren op alle details. Het zijn immers geen verkeersagenten. En net als de eigenaar van een auto behoort te zorgen voor goed werkende remmen, of dat men zich houdt aan de verkeersregels, geldt dat ook voor een luchtvaartmaatschappij. Maar als er geen stelselmatige controle is en er geen waarschuwingen of andere sancties, zoals boetes of zelfs het intrekken van een vliegvergunning, worden opgelegd, dan kunnen misstanden zich blijven voordoen. Er is immers nauwelijks controle. Mensen worden dan laks.

De Onderzoeksraad voor de Veiligheid is wat dat betreft helder in haar rapport over het ongeluk met het overbeladen Divi Divi-toestel op 22 oktober 2009, waarbij de piloot om het leven kwam. Er werden structureel te lage passagiersgewichten gehanteerd, terwijl andere maatschappijen in de regio, die met hetzelfde type vliegtuig vliegen, wel hogere gewichten hanteerden, zoals ook voorgeschreven wordt volgens de internationale regels. De Directie Luchtvaart heeft het gebrek aan controle hierop niet kunnen verklaren aan de onderzoekers. Na het ongeluk werd het gemiddelde passagiersgewicht opgetrokken. Maar de Raad zet in haar rapport kanttekeningen bij dit nieuwe gewicht. "Gelet op de grote kans op afwijkingen bij toepassing van een standaard gemiddeld passagiersgewicht bij deze betrekkelijk kleine vliegtuigen, is de Raad van mening dat 176 lb als nieuw standaardgewicht onvoldoende zekerheid biedt tegen overschrijding van het maximaal toegestane startgewicht." Tijdens de persconferentie, die gisteren werd belegd door minister van Verkeer & Vervoer Charles Cooper (MAN) om te reageren op het rapport, werd de hand totaal niet in eigen boezem gestoken, met uitzondering van de opmerking dat er lering getrokken moet worden uit de fouten'. De autoriteiten vinden de conclusie van de Raad over het onvoldoende toezicht door de Directie Luchtvaart 'niet onderbouwd' en sturen zelfs aan op een onafhankelijk onderzoek. Herhaaldelijk werd gewezen op de eindverantwoordelijkheid van de vliegmaatschappij en de piloot en de onverklaarbare beslissing van de laatste om toch door te vliegen naar Bonaire. Zo zijn er nog meer vragen. Waarom hij het toestel had laten voltanken, terwijl dat normaliter maar voor de helft gebeurde. Antwoorden hierop zullen er echter nooit komen. Het is inderdaad de eerste keer dat een dergelijk vliegongeluk heeft plaatsgevonden. Maar dat is er wel een te veel. Dezelfde Raad concludeert dan ook dat het ongeluk voorkomen had kunnen worden. Toch werd gisteren maar summier aangegeven welke maatregelen eraan genomen zijn door de autoriteiten. Het had de minister en de Directie gesierd om ten minste te erkennen dat er fouten zijn gemaakt. Met een stellingname over de eindverantwoordelijkheid van Divi Divi en de piloot wordt de eigen verantwoordelijkheid afgeschoven.

Politie schiet op man bij gijzeling

WILLEMSTAD — De politie heeft vanmorgen vroeg een man, die een vrouw in gijzeling hield met een mes, in zijn benen geschoten. De vrouw liep een snijwond op aan haar hals.

De verdachte werd behandeld in het ziekenhuis, zijn toestand is stabiel. De man, van Colombiaanse afkomst, hield in een woning aan de Reggestraat te Suffisant de

vrouw in gijzeling. Vanaf de straat hoorden de agenten haar om hulp schreeuwen. Bij het binnengaan van de woning zagen ze dat de man een mes tegen de hals van de vrouw hield. Maar zij wist zich toch te bevrijden. De agenten waren genoodzaakt om hun dienstwapen te gebruiken. Bij het schieten raakte de man gewond aan zijn benen, aldus politiewoordvoerder Reggie Huggins.

Curieuze trekking FWNK

WILLEMSDAD De trekking van de dagelijkse loterij van de Fundashon Wega di Nummer Kòrsou (FWNKK) is gisteren zeer curieus verlopen. Niet alleen was er sprake van een camerafout, waardoor velen dachten dat een ander nummer een prijs had gewonnen, maar ook waren de eerste en de derde prijs hetzelfde. Volgens FWNKK-directeur César Prince is er echter niets aan de hand. "Alle bolletjes blijven in de machine, dus het kan gebeuren dat hetzelfde nummer meerdere keren voorkomt."

Het winnende lot viel gisteren tijdens de FWNK-trekking op nummer 2474. Dit was toevallig ook het nummer van de derde prijs.

Maar de tweede prijs was gisteravond en vanochtend nog aanleiding voor heel wat speculaties. Tijdens de live-uitzending werd als winnend lot uitgeroepen 8130, maar kijkers thuis za-

gen de cijfers 8831. Volgens Prince was er sprake van een camerafout. 'De camera wordt telkens gericht op een van de vier machines, maar toen de presentatrice overging naar de tweede machine, bleef de camera op de eerste machine steken. Hierdoor dachten velen dat het winnende lot voor de tweede prijs met twee achten begon, maar dit was niet zo. De tweede prijs begon met de cijfers '81'. Deze fout werd dan ook meteen hersteld.' Prince wees van

oechtend alle mogelijke speculaties over de trekking van de hand. "Het geheel vindt plaats onder toezicht van een speciale commissie. Het wordt live uitgezonden en er zijn getuigen bij. Het wordt ook op dvd opgenomen en er wordt een proces-verbaal opgesteld. Uit het proces-verbaal lees ik dat er niets vreemds is gebeurd." De FWNK-directeur voegt hieraan toe dat de machines in maart zijn geïnstalleerd en in juni geserveerd zullen worden.

Leerlingen niet zomaar terug na wapenvondst

te doorlopen. Preventie van geweld en drugs komt hierin onder andere aan de orde. Incidenten als die van gisteren worden uitgebreid besproken met de leerlingen. "De veiligheid van de school is alles", zegt Van Lamoën.

De leerlingen moeten ook een contract tekenen waarin ze beloven zich niet schuldig te maken aan delicten. Maar niet alle leerlingen houden zich hieraan. De politie stuurde gistermorgen rond negen uur een patrouille naar de kruising van de Caracasbaaiweg/Dr. Maalweg waar twee leerlingen mogelijk een vuurwapen in hun bezit hadden. Bij het zien van de politie zette een van hen het op een lopen in de richting van het verkeers-

plein. Na een achtervolging werd de jongen gestopt en gefouilleerd, maar hij had geen vuurwapen. Ook de andere leerling die later werd aangetroffen had niets bij zich, maar na een zoektocht in de buurt werd in de tuin van een andere school in de omgeving een vuurwapen gevonden. De twee jongens N.R.R. (16) en M.E. (15) werden aangehouden. Als de politie meent dat de jongens verantwoordelijk zijn voor het vuurwapen, zullen ze voor de rechter moeten komen. De school zelf zit momenteel midden in de examenperiode. Het motief voor het meebrengen van het vuurwapen is niet bekend. Evenmin of er iemand mee bedreigd zou worden.

WILLEMSTAD — De twee leerlingen van vijftien en zestien jaar van het St. Paulus College Salina die gisteren werden aangehouden op verdenking van vuurwapenbezit op de school, zijn tot nader order geschorst. Pas na onderzoek en duidelijkheid over de zaak, zouden ze eventueel terug kunnen komen. Maar alleen met gedegen begeleiding.

Dat zegt Lisette van Lamoen-Garmers, directeur van het Rooms-Katholiek Centraal Schoolbestuur waaronder St. Paulus valt. De vsbo-school kent al een heel traject waaraan leerlingen en ouders deelnemen om de schoolopleiding zonder kleerscheuren



BOTICA

CERRITO • PISCADERA • NOVO

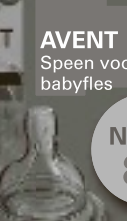
SPECIALS
20 MEI t/m
6 JUNI!



FLEURIL
Wasmiddel
1.5 Ltr.

OP = OP!

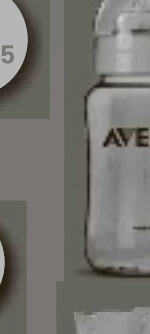
NU 11.95



AVENT
Speen voor
babyfles

1m+
3m+
6m+

NU 8.95



AVENT
Flessen in
alle maten

NU 11.95



MELKMEISJE
Bad & Douche
Crème
1 Ltr.

OP = OP!

NU 2 voor
9.95



**SWEET
CARE**
Watten-
schijfjes
80 st.

NU 5 voor
9.95

En nog veel meer...
Tot ziens in onze botica's met
het grootste assortiment en
de beste prijzen!



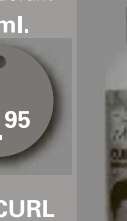
DOVE
Men Care
13.5 oz.

NU 6.25



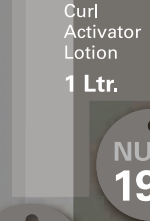
DOVE
Body Wash
12 oz.

NU 6.25



SANEX
Roll-on
Deodorant
50 ml.

NU 5.95



**CURL
KEEPER**
Hair Lotion
355 ml.

NU 6.95



SOFN'FREE
Activator
Lotion
1 Ltr.

NU 19.95



SOFN'FREE

Botica Cerrito • Promenade Shopping Center • Tel: 737 61 55
Botica Gr.Piscadera • Jan Noorduyneweg z/n • Tel.: 868 50 22
Botica Novo • Gosieweg 171 • Tel.: 736 71 65



Binnenkort
ook online

Alle aanbiedingen zijn geldig van 20 Mei t/m 6 Juni 2011, zolang de voorraad strekt. © 2011.

TRAVEL INSURANCE

united an



50% op Handgeborduurde
Tafellakens



new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda



Beautiful and Functional Kitchens Especially for Dad

Buy any kitchen and
receive a 19inch
Flatscreen as a gift

Offer Valid till Father's Day

Kitchen Art & Deco

Mon-Fri: 09:00 - 17:30
Sat: 09:00 - 13:00
Carawaraweg # 69 (Dominguito)

Tel: 599-9-4610517
E-mail: therartoffdecoration@gmail.com



25.000e Big Mac



Foto: AP

Onder grote belangstelling van de pers, ging de 25.000ste Big Mac naar binnen.

De 57-jarige Don Gorske uit Wisconsin at dinsdag zijn 25.000e Big Mac. 39 jaar geleden werkte hij zijn eerste dagelijkse hamburger naar binnen. Gorske eet zelfs gemiddeld twee Big Macs per

dag. Hij gaat nooit de deur uit zonder twee van de calorieën-bommen bij de hand, voor het geval hij geen McDonald's-restaurant op zijn pad zou vinden. Samen met zijn Big Macs zou de man ook ruim

200.000 cokes gedronken hebben. Eén Big Mac bevat 540 calorieën en 29 gram vet. De afgelopen 39 jaar is Don Gorske dus zo'n 13,5 miljoen calorieën en 725.000 gram vet 'rijker' geworden.

Juwelen met gps

Nederlandse juweliers kunnen straks mogelijk een gps-zender laten verstoppen in hun dure sieraden en horloges. De politie kan juwelenvoers dan eenvoudig achterhalen. Op een geheime plek begint binnenkort een proef met deze nieuwe manier om overvallers het leven zuur te

maken. Dat heeft de Nederlandse minister Ivo Opstelten (Veiligheid en Justitie) bekendgemaakt. Hij kondigde vorig jaar aan het aantal overvallen met een derde terug te willen dringen, vergeleken met 2009. In de eerste vier maanden van dit jaar daalde het aantal overvallen met 20

procent in vergelijking met dezelfde periode twee jaar geleden. Eerder werd bekend dat er een landelijke officier van justitie voor overvalcriminaliteit komt. Deze gaat in augustus aan de slag. Ook gaan alle politieregio's met een eigen overvalteam werken.

Vrouw opereert zichzelf

Een vrouw in China met een zeldzame leveraandoening zag haar buik elke dag een beetje meer opzwellen. Alleen een medische ingreep kon haar leven nog redden. Omdat ze de operatie niet kon betalen, besloot de 53-jarige Wu Yunabi om haar eigen buik open te snijden met een mes. Wonderlijk genoeg overleefde ze de 'operatie'. In 1994 vertelde een arts haar dat ze een zeldzame lever-

aandoening heeft, het Budd-Chiari-syndroom. Gevolg van deze aandoening is dat er veel vocht wordt opgeslagen in de buik. Wu en haar man spaarden elke cent uit en leenden geld van vrienden zodat ze, wanneer nodig, een behandeling kon ondergaan. Maar vorig jaar zwol haar buik in korte tijd ineens zo erg op dat volgens de dokter alleen een operatie het leven van Wu nog kon redden. De Yunabi's

zagen geen mogelijkheid om het geld voor nog een ingreep op korte termijn bij elkaar te sprokkelen. Wu wachtte tot haar man het huis uit was en sneed toen haar buik open. Haar man trof haar met een open wond, waar haar ingewanden uit hingen, thuis aan. "Er stroomde geel water uit", verklaarde hij. Hij haastte zich met zijn vrouw naar het ziekenhuis, waar ze gelukkig snel herstelde.

Politie rukt uit voor paraplu

De politie is in Australië spectaculair uitgerukt voor een paraplu. Een man, die in een winkelcentrum op stap was met een regenscherm in de vorm van een geweer, trok de aandacht van een security-medewerker. Die alarmeerde meteen de politie, die een helikopter inzette. De helikopter en tien agenten haastten zich naar het winkelcentrum in Chadstone. Groot was hun opluchting, toen ze merkten dat de man gewoon op stap was met een paraplu. Volgens politiefchef Tony Marasco leek het regenscherm genoeg op een geweer om de politie te belen. Een zaak in het winkelcentrum verkocht de opmerkelijke paraplu's, waarvan de man er dus eentje op zijn rug droeg waardoor het leek alsof hij echt met een wapen op stap was. De woordvoerder

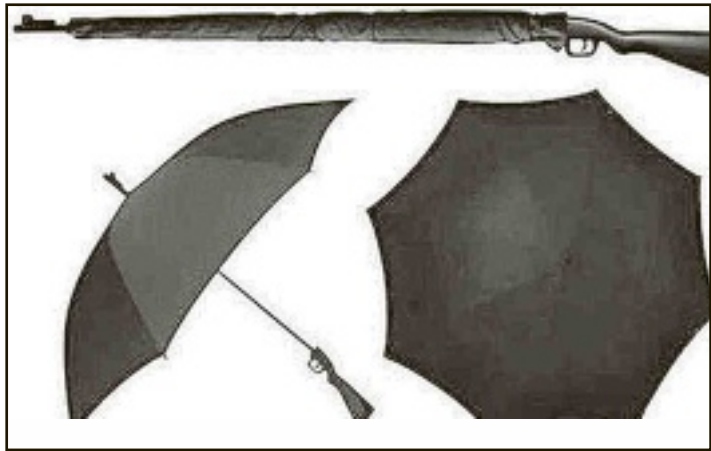


Foto: Getty Images

Lijkt wel logisch als je de paraplu ziet.

van Dangerfield bevestigde de verkoop van de paraplu's. Volgens Marasco is het verboden om voorwerpen te verkopen die op echte wapens lijken, waarop de eigenaar van de winkels de paraplu's uit de

zaak haalde. Hij gaf nog mee dat iedereen die een paraplu in de vorm van een geweer, zwaard of ninjazwaard gekocht had zijn of haar exemplaar tegen terugbetaling kan inleveren.

HEER BOMMEL EN HET EINDE VAN EINDELOOS

Door Marten Toonder



Joost had intussen niet stilgezeten, hoewel hij zich lang niet op zijn gemak voelde toen hij op de vlakte de Oude Schicht uit het drijfzand haalde. Maar toen de nacht viel, zat hij in een deken gehuld bij een vuurtje, terwijl het voertuig achter de eik stond, waarvoor hij zijn picknickmand ledigde. 'G-gevaarlijk w-werk', sprak hij klapperend tot zichzelf. 'Het is geluk! doordat ik de vrijheid nam hem héél voorzichtig in zijn achteruit te zetten. Ach ja, ik kan ook mijn hersens gebruiken, al ben ik een eenvoudig persoon. Maar het bevalt me hier in het geheel niet, wanneer men mij ten goede houdt. De jongetheer is niet teruggekomen, en het is b-bitter koud te midden van de gevaren die in zo'n woud rondwaren.' Een gierende windvlaag woei hem de hoed van het hoofd, zodat hij

dieper in zijn deken kroop en angstig rondluurde. 'Twee n-nachten in de buitenlucht is te v-veel ge-gevraagd, als ik mij verstouten m-mag', murmelde hij. 'N-niemand kan mij eeuvel duiden als ik morgenochtend naar huis ga. De mand is leeg, trouwens.' Het slechte weer dat hem plaagde, was aan de andere kant van de vlakte niet te voelen. De gondel dreef geruisloos door de stille herfstnacht, en het enige geluid was het praten van de opvarenden. 'Het is allemaal heel vreselijk', zei heer Bommel. 'Het deugt hier niet; de rivier gaat maar door, zodat ik niet meer weet hoe laat het is. Deze tocht is eindeloos.' 'Dat kan niet', zei Tom Poes. 'Aan alles komt een einde. Waar kwam die vogel trouwens vandaan?'

Te dik

Een vrouw en haar moeder, die 'te dik' waren om te vliegen, hebben van een maatschappij excuses én een aantal gratis vluchten gekregen. Na een vernederende discussie voor een lange rij wachten mochten ze uiteindelijk toch het vliegtuig in.

Kenlie Tiggeman werd samen met haar moeder uit de rij voor de check-in balie gehaald op de luchthaven van Dallas. De dames kregen te horen dat ze te dik waren voor een vlucht met de maatschappij Southwest Airlines. Tiggeman werd gewezen op een gewichtslimiet en toen ze de grondsteward van de luchtvaartmaatschappij vroeg wat die grens precies inhield, moest hij haar het antwoord schuldig blijven. "Hij kon me geen antwoord geven en zei gewoon dat we te dik waren om te vliegen. Gewoon te dik om te vliegen", herhaalt Tig-

geman boos. Southwest Airlines had een regel ingevoerd, die zwaarlijvige passagiers verplicht om een tweede stoel te boeken als ze niet tussen de armleuningen van een stoel passen. Een woordvoerder laat weten dat elke discussie over de maatregel 'op een discrete manier gevoerd moet worden'. Tiggeman blijft volhouden dat ze zonder moeite plaats kan nemen in een stoel. De Amerikaanse nam ook aanstoot aan het ultieme aanbod van de grondsteward. De dames mochten alsnog het vliegtuig nemen op voorwaarde dat ze naast een derde zwaarlijvige passagier gingen zitten. Een overste kwam uiteindelijk tussenbeide en de vrouw mocht samen met haar moeder zonder speciale voorwaarden het vliegtuig nemen. De vrouwen kregen ook excuses en een paar gratis vliegtickets aangeboden.

180 graden



Foto: YouTube

Alexander wil op tournee met zijn 'truc'.

Het kraakt een beetje en het is eigenlijk geen gezicht, maar deze Rus kan zijn hoofd 180 graden draaien. Extreem soepele nekspieren en een afwijking van de ruggengraat maken het mogelijk dat de kelner zijn hoofd zover kan draaien.

De truc vergt opperste concentratie en het kost hem heel wat energie, maar dat deert hem niet. "Ik deed al vroeg aan gymnastiek en

merkte dat mijn nekspieren wel heel soepel waren. Ik bleef oefenen en op een dag kon ik mijn hoofd 180 graden draaien", vertelt hij. Hij beweert ook dat het helemaal geen pijn doet, hoewel het gepaard gaat met het nodige gekraak. Dat en het ongewone aanzicht leveren bij zijn toeschouwers de nodige 'oh's en ah's' op. Alexander wil nu op tournee gaan en nog meer mensen verbazen.

Hersenen krimpen door xtc

De hersenen van xtc-gebruikers zijn beduidend kleiner dan normale hersenen. Door gebruik van de partydrug wordt het hersengebied, dat cruciaal is voor geheugen en herinnering, de hippocampus, zo'n tien procent kleiner. Dat blijkt uit onderzoek van het Academisch Medisch Centrum (AMC) in Amsterdam. Een woordvoerder benadrukt dat het om voorlopige resultaten gaat. Volgens neuroradioloog Liesbeth Reneman, die leiding gaf aan het onderzoek, komt de krimp door een doorbloedingsstoornis. Hersencellen gaan verloren, waardoor het brein krimpt. Reneman noemt het verschijnsel 'zorgelijk'. Volgens haar zou het wel een logische verklaring geven voor de geheugenproblemen, die vaak optreden bij xtc-gebruikers. Uit eer-

dere onderzoeken bleek al dat xtc-gebruik tot hersenbeschadiging kan leiden.

Gebrandmerkt



Foto: China Daily

Erg vreemd dat de naam van het ziekenhuis nu op zijn bil staat.

Een Chinese man beschuldigt een ziekenhuis ervan dat ze zijn rechterbil gebrandmerkt hebben, terwijl hij werd geopereerd aan zijn galblaas. Op de man z'n achterste prijken nu twee knoerten van Chinese lettertekens. De ziekenhuisdirectie zegt dat de patiënt allergisch geweest moet zijn voor de lakens op zijn hospitaalbed.

Na de operatie had Sheng Xianhui pijn aan zijn rechterbil. Hij dacht evenwel dat dit te wijten was aan de ingreep aan zijn galblaas. Pas een week later zag zijn vrouw de twee lettertekens

in z'n bil gebrandmerkt staan, toen Sheng een douche nam. Een boze Sheng trok opnieuw naar het ziekenhuis om zijn beklag te doen. Daar wijst men alle verantwoordelijkheid van de hand. De dokter zegt dat de merktekens wel zullen verdwijnen met de tijd. De artsen vermoeden dat ze te wijten zijn aan een allergische reactie van de patiënt op de lakens van zijn ziekenhuisbed. Mogelijk, want de lettertekens geven tevens de naam weer van het hospitaal en zijn ook terug te vinden op het beddengoed.

Like

Een Israëliisch echtpaar heeft hun baby Like genoemd. Ze zeiden geïnspireerd te zijn door de Like-knop op de sociale netwerksite Facebook, meldten Israëliëse media. Lior Adler en zijn vrouw Vardit zeiden dat ze voor hun dochtertje een naam zochten, die modern en innovatief was. Facebook-gebruikers kunnen op 'like' klikken om aan te duiden dat ze vrienden, foto's of bijdragen leuk vinden. De vader van Like Adler zei dat niemand anders in

Israël zo heet. "Het is mijn manier om te zeggen dat mijn dochter fantastisch en lief is", aldus de trotse vader, die vervolgde: "Direct nadat ik haar op Facebook aanmeldde, kreeg ze al veertig 'Likes'." Like is niet de enige in het gezin met een ongebruikelijke naam. De ouders houden erg van koken en noemden haar zus Pie (naar het Engelse woord voor taart). Een ander gezinslid heet Vash (naar het Hebreeuwse woord voor honing).

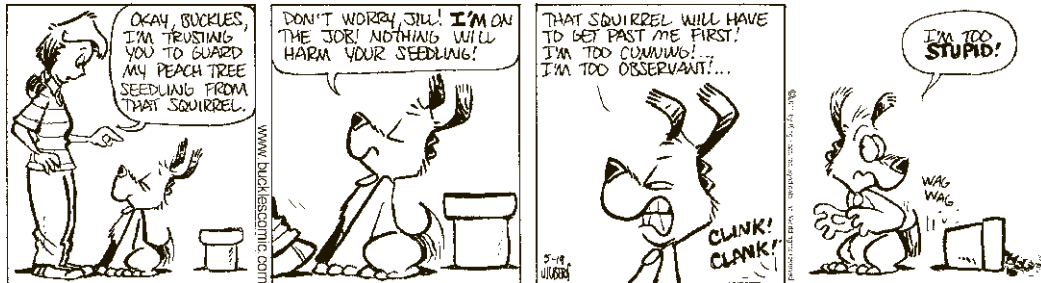
Rijbewijs ingevorderd

Een buschauffeur uit Venezuela heeft als eerste persoon ooit in het land zijn rijbewijs moeten inleveren. Agenten hielden de 41-jarige Ramon Parra aan, omdat hij te hard reed in een overvolle bus, die ook nog een van zijn zes wielen miste, maakte de Venezolaanse politie vandaag be-

kend. De buschauffeur mag de komende twaalf maanden niet achter het stuur kruipen. Nooit eerder raakte iemand in het autovriendelijke land zijn rijbewijs kwijt, vertelde de landelijke politiefchef. De maatregel is mogelijk door een wet uit 2008, die tot nu toe niet was gebruikt.

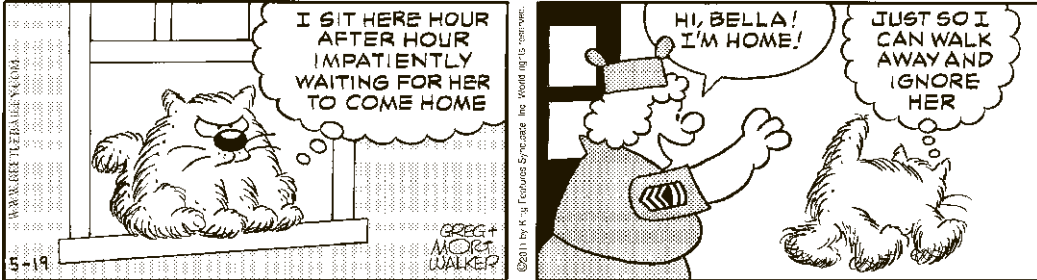
BUCKLES

By David Gilbert



BEETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Historische zege Porto



Trainer André Villas-Boas is de jongste coach met een Europese voetbaltitel op zak.

DUBLIN — FC Porto heeft gisteren Europese voetbalgeschiedenis geschreven. Trainer André Villas-Boas kroonde zichzelf dankzij een benauwde zege op SC Braga (1-0) tot de jongste coach, die een Europese beker veroverde. De Colombiaanse topschutter Radamel Falcao besliste de teleurstellende finale vlak voor de rust.

Falcao kon na de eindzege in de Europa League zijn geluk niet op. De trefzekere aanvaller van FC Porto weigerde echter alle eer voor de triomf in de finale in Dublin tegen Braga voor zich op te eisen. “Het geheim van ons succes is onze eenheid”, jubelde de Colombiaanse maker van het doelpunt vlak voor rust. De Colombiaan eindigde zijn Europese seizoen met zeventien treffers, een imposant record. In alle competities scoorde hij dit seizoen al 38 keer voor de Portugese kampioen. In de Portugese bekerfinale, zondag tegen Vitoria Guimaraes, kan de krachtige spits wellicht de veertig nog halen. “Dit is een droom die

uitkomt”, jubelde de 25-jarige topscorer, die ook wel de Colombiaanse Messi wordt genoemd. “Natuurlijk ben ik blij met mijn doelpuntenrecord, maar dat is van minder belang. Het ging om de titel in de Europa League en die hebben we nu.” Met 33 jaar en 213 dagen loste verder Villas-Boas de Italiaan Gianluca Vialli bij Chelsea in 1998 af (33 jaar en 308 dagen). De jonge coach denkt namelijk voorlopig niet aan een vertrek bij FC Porto. Grote clubs die de 33-jarige oefenmeester willen hebben, moeten met een grote zak geld naar Portugal. “De transfersom in mijn con-



De Colombiaan Radamel Falcao is tot nu toe zeer trefzeker bij FC Porto.

tract is heel, heel hoog. Dat is echt niet normaal. Daar ben ik erg trots op omdat het bijdraagt aan de uitstraling van Porto. Het is mijn stad”, jubelde Villas-Boas na de triomf in Dublin. De leerling van José Mourinho hoopt met nagenoeg dezelfde selectie volgend seizoen de Champions League in te gaan. “Ook de spelers mogen alleen voor veel geld weg. Dat talent rent niet zomaar de deur uit.” Porto kon de hoge verwachtingen in de eerste helft, met liefst veertien Zuid-Amerikanen aan beide kanten in actie, allesbehalve waarmaken. De ploeg van Villas-Boas speelde nogal behoudend, geheel tegen de aanvallende natuur van de jonge coach in. Na zeven minuten toonde Hulk nog wel zijn kwaliteiten. Zijn schot na een sterke solo vloog net voorlangs. De eerste kans in de wedstrijd was voor Braga,

dat Custodio in de vierde minuut zag naast schieten. Daarna was de ploeg van trainer Domingos Paciencia (oud-international van Porto) tot aan de rust amper gevaarlijk. De underdog dacht met 0-0 de kleedkamer in te kunnen gaan, maar de defensie verkeek zich vlak voor de pauze op een scherpe voorzet van Fredy Guarin. Geheel vrijstaand kopte Falcao trefzeker in, 1-0. Het was zijn zeventiende treffer dit seizoen in Europees verband, een indrukwekkend record. De tweede helft begon met een droomkans voor invalser Mossoro. De Braziliaan profiteerde van een verdedigingsfout, maar kwam alleen voor doelman Helton niet langs diens uitgestoken voet. Braga bleef na die pijnlijke misser aandringen, maar miste de individuele klasse om de defensie van Porto te ontfafelen.

Foto: AFP / Francisco Leon

Du Chatinier ontslagen

UTRECHT — Trainer Ton du Chatinier vertrekt per direct bij FC Utrecht. Dat maakte de club donderdag bekend op de website. De clubleiding liet hem in een evaluatie weten niet met hem verder te willen. De oefenmeester gaf daarna aan per direct te willen vertrekken.

De 53-jarige Du Chatinier was sinds oktober 2008 in dienst bij de formatie uit de Domstad. Eerst als assistent van toenmalig coach Willem van Hanegem, twee maanden later werd hij hoofdtrainer. Dit seizoen eindigde FC Utrecht op de teleurstel-

lende negende plaats en liep kwalificatie voor de play-offs om Europees voetbal mis. Du Chatinier had in Utrecht nog een contract tot het einde van volgend seizoen. Zijn assistent Jan Wouters leidt de resterende trainingen. “Het is jammer dat we de rit niet gezamenlijk hebben kunnen afmaken, maar wij vinden dat er onvoldoende basis is voor samenwerking in de toekomst”, verklaarde technisch directeur Foeke Booy. Het seizoen begon goed voor FC Utrecht met goede resultaten in Europa. Zo werd Celtic uitgeschakeld in de Europa League en hield de ploeg Liverpool twee keer op 0-0. Vooral de

laatste maanden zakte de ploeg in de competitie echter ver weg. De supporters toonden eerder deze maand al hun onvrede over de prestaties. Grootaandeelhouder Frans van Seumeren stak afgelopen seizoen veel geld in FC Utrecht en wilde daar net als de supporters Europees voetbal voor terug. Du Chatinier reageerde teleurgesteld op het besluit. “Het is jammer dat het zo is gelopen, maar ik kijk terug op een prachtige periode. FC Utrecht heeft me destijds de kans gegeven trainer te zijn van deze mooie club en we hebben met zijn allen fantastische resultaten geboekt.”

Maradona boert goed



Foto: AFP / STR

De Argentijnse oud-topvoetballer en coach Diego Armando Maradona is voor veel geld in Dubai.

BUENOS AIRES — Diego Maradona geeft eerlijk toe dat hij met name voor het geld naar Dubai is vertrokken. De Argentijn wordt coach van Al-Wasl. Het deert de flamboyante oud-voetballer weinig dat hij niet met sterspelers aan de slag gaat.

“Ik ga in een land werken met misschien niet zoveel sterren, maar het geeft me de kans een team te leiden en het is goed geld”, aldus

Maradona op een Argentijnse sportzender. ‘Pluisje’ heeft er zin in. “Het wordt een mooie ervaring.” Na zijn ontslag bij de nati-

onale ploeg van Argentinië werd Maradona in verband gebracht met meerdere clubs. Zijn vertrek naar het Midden-Oosten was enigszins verrassend. Volgens voorzitter Marwan Jumaa bin Bayat is Maradona absoluut niet in Dubai voor de centen. “Hij is in elk geval niet voor het geld hier, ongeacht zijn reputatie.”

Janssen praat met Ajax

AMSTERDAM — Theo Janssen heeft gisteren een gesprek gehad met een delegatie van Ajax. De bijeenkomst vond plaats in de ArenA. Dat bevestigde Rob Jansen, zaakwaarnemer van de middenvelder van FC Twente. Een definitieve overeenkomst lijkt een kwestie van tijd. Trainer Frank de Boer van de landskampioen uit Amsterdam liet maandag

al weten Janssen graag aan zijn selectie te willen toevoegen. De middenvelder heeft nog een lopende verbintenis bij FC Twente, maar mag voor een gelimiteerd bedrag (waarschijnlijk 3 miljoen euro) weg. Janssen had eerder al gezegd na drie jaar uit Enschede te willen vertrekken. Ajax veroverde zondag de nationale titel door in de Arena met 3-1 van FC Twen-

te te winnen. Janssen scoorde voor de titelverdediger uit Enschede. Hij won in drie periodes bij de club de landstitel, de Johan Cruijff Schaal en (onlangs) de KNVB-beker. Volgens de international is het daarom een mooi moment om afscheid te nemen. FC Twente lijkt geen poging te doen Janssen in de Veste te houden. De club vindt dat de speler duidelijk te ken-

nen heeft gegeven weg te willen. Fans van FC Twente én Janssen hebben inmiddels wel de website ‘Theo moet blijven’ in het leven geroepen. Opvallendste oproep daar: “Hij drinkt bier, hij rookt wiet, maar hij wordt nooit Ajacied.” In zijn periode voor FC Twente speelde Janssen bij, vooral, Vitesse en het Belgische Genk.

Sugar Ray misbruikt

LOS ANGELES — Voormalig Olympisch en wereldkampioen boksen Sugar Ray Leonard onthult in een nieuw boek over zijn leven dat hij als jongeman misbruikt is door een toenmalige coach van het Amerikaanse Olympisch team. In ‘The Big Fight: My Life In

and Out of the Ring’ zegt Leonard dat het misbruik hem emotioneel erg beschadigd heeft. De coach zou destijds onverwacht zijn rits hebben opgemaakt en zich aan de boxer hebben vergrepen. “Ik schreeuwde niet. Ik keek niet naar hem. Ik opende

alleen de deur en rende weg”, zegt de topbokser. Sugar Ray Leonard wordt beschouwd als een van de beste profboksers aller tijden. Hij won wereldtitels in vijf gewichtsklassen en was de eerste in zijn sport, die meer dan 100 miljoen dollar bij elkaar wist te boksen.

In elfde etappe van Giro d'Italia

Mooie slotaanval Gadret

CASTELFIDARDO — John Gadret behaalde gisteren op 32-jarige leeftijd de mooiste zege uit zijn profloopbaan tot nu toe. De Franse wielrenner, die als veldrijder de nodige successen behaalde, sloeg in de hellende slotkilometer van de Giro d'Italia toe met een krachtige versnelling.

Gadret hield op de eindstreep voldoende tijd over om een grote groep (met daarin veel klassementsrenners) voor te blijven. Alberto Contador, die als vijfde finishte, behield de roze leiderstrui. “Ik wil deze zege graag opdragen aan Wouter Weylandt”, zei Gadret na afloop. “Ik moest de hele tijd aan hem denken. Ook al ben ik geen Belg, ik wilde winnen voor hem. De wielrenwereld is één grote familie.” Weylandt, die vorige week omkwam bij een val, werd gisteren begraven.

Elf renners ontsnapten ongeveer halverwege de 142 kilometer lange rit, van Tortoreto Lido naar Castelfidardo, uit het peloton. Onder hen ook de Nederlandse Rabo-renner Steven Kruijswijk en Christopher Le Mevel, de Franse nummer drie uit het klassement. Heel veel ruimte kreeg de kopgroep daarom ook niet. Van de elf renners hield Daniel Moreno het langste stand. Kort voor het einde passeerde Gadret (en later ook de anderen) de Spanjaard ook. Joaquin Rodriguez (uit Spanje) eindigde als tweede en de Italiaan Giovanni Visconti werd derde. In San Jose heeft de Amerikaanse wielrenner Chris Horner gisteren de derde etappe van de Ronde van Californië gewonnen. Hij nam daardoor ook de leiding in het klassement over van de Nieuw-Zeelandse Greg Henderson. Horner was benadigd klimmer Andy Schleck veel te snel af. De Luxemburger

finishte op een minuut en vijftien seconden als tweede. De Australiër Rory Sutherland werd derde. De 39-jarige Horner, de vorig jaar als vierde eindigde, verwacht de gele leiderstrui snel over te geven aan zijn ploeggenoot Levi Leipheimer. Die staat nu tweede op 1.15. “Ik denk dat we nog steeds voor hem rijden. Hij is de grote favoriet in de tijdrit”, zei de renner van RadioShack. De race tegen de klok wordt vrijdagochtend verreden. Voormalig Rabo-renner Leipheimer won de Ronde van Californië al drie keer, vooral door zijn sterke optreden bij tijdritten. Schleck probeerde de etappe te winnen ter ere van zijn Belgische ex-ploeggenoot Wouter Weylandt, die gisteren werd begraven. “Dit was een fantastische overwinning geweest voor Wouter, maar met de tweede plaats ben ik ook tevreden.” Zijn broer Fränk was namens Leopard-Trek aanwezig bij de begrafenis in Gent.

GP Spanje als vuurproef F1



Foto: AFP

De F1-coureurs, die zondag aan de Grand Prix van Spanje deelnemen, moeten zich op het circuit van Cataluña (foto) gaan bewijzen.

beweegbare achtervleugel.” Los van banden, vleugels of welke technische snufjes ook, de Duitser Sebastian Vettel geldt voor Spanje als de grote favoriet voor de zege. De wereldkampioen van Red Bull stond alle vier races van dit seizoen op poleposition en won er drie. In het WK-klassement heeft Vettel al een straatlengte voorsprong op de Brit Lewis Hamilton van McLaren en Mark Webber van Red Bull, de nummers 2 en 3. Australiër Webber, een van de meest ervaren coureurs in de Formule 1, verwacht inderdaad een ander soort race in Barcelona. “We krijgen absoluut amusement in Spanje en dat waren we niet gewend hier.”

Brawn rekent in Spanje ook op Michael Schumacher, het Duitse race-icoon dat zijn rentree in de Formule tot op heden weinig glans heeft kunnen geven. In zijn succesrijke periode voor 2006 won de inmiddels 42-jarige Duitser zes keer de Grand Prix van Spanje. “Zijn laatste race in Turkije was weinig gelukkig, maar ik heb daar een zeer sterke Schumacher gezien. Hij is veerkrachtig en gretig en en ik denk dat we wat gaan zien van hem dit weekeinde.” Ander F1-nieuws komt uit Maranello: Fernando Alonso zal tot het einde van 2016 in een bolide van Ferrari rondrijden. De Italiaanse renstal maakte de contractverlenging van de Spaanse

coureur vandaag bekend. De tweevoudig wereldkampioen in de Formule 1 is bezig aan zijn tweede seizoen in dienst van Ferrari. “Fernando heeft alle kwaliteiten om een leidende rol te spelen in de historie van Ferrari”, aldus topman Luca di Montezemolo. De 29-jarige Alonso pakte in 2005 en 2006 de wereldtitel in een Renault. De Spanjaard reed ook nog voor McLaren en begon zijn loopbaan ooit bij het bescheiden Minardi. Zijn hart ligt echter bij Ferrari. “Het voelt als een tweede familie. Ik heb groot vertrouwen in de mensen die werken voor het team. Ik weet dan ook zeker dat ik ooit mijn carrière bij Ferrari ga afsluiten.”

EURO

Iets hoger

AMSTERDAM — De AEX-index van de Amsterdamse effectenbeurs schommelde vanochtend lange tijd rond de slotstand van de voorgaande dag. Tegen het middaguur klom de index onder aanvoering van Air France-KLM duidelijker in de plus. Rond kwart voor twaalf stond de hoofdgraadmeter van het Damrak 0,3 procent hoger op 350,06 punten. De MidKap klom 0,1 procent tot 636,13 punten. In Londen, Frankfurt en Parijs werden winsten van 0,8 tot 1,1 procent geboekt.

Het aandeel Air France-KLM steeg 1,9 procent. De luchtvaartcombinatie maakte in het bewogen afgelopen boekjaar een nettowinst van 613 miljoen euro, waar een jaar eerder nog 1,6 miljard euro verloren ging. Vooral de vrachtactiviteiten lieten afgelopen jaar een sterk herstel zien.

De euro werd vandaag aan het einde van de ochtend voor 1,4240 dollar verhandeld, tegen 1,4265 dollar bij het slot van de Europese beurzen gisteren. De prijs van een vat ruwe Amerikaanse olie lag met 99,75 dollar 0,4 procent lager dan aan het begin van de dag. De prijs van Brentolie daalde een fractie tot 112,25 dollar per vat.

Op Curaçao noteerde de euro vandaag een fractie hoger dan gisteren en was 2,5177 gulden waard, tegen 2,511 gulden gisteren.

TOKIO

Verlies

TOKIO — De aandelenbeurs van Japan is vandaag met verlies gesloten. Berichten over een nieuwe recessie van de Japanse economie zetten de koersen lager.

Vandaag bleek uit nieuwe cijfers, dat de Japanse economie in de eerste drie maanden van het jaar met 3,7 procent is gekrompen in vergelijking met een jaar eerder. Die krimp, de tweede op rij, was sterker dan verwacht. De natuurrampen, die Japan begin maart troffen, hebben de economie van het land sterk ontregeld. Zo kampen veel Japanse bedrijven nog altijd met stroomtekorten en haperende toelevering van onderdelen.

In Tokio sloot de toonaangevende Nikkei-index 0,4 procent lager op 9620,82 punten. Andere beurzen in het Verre Oosten vertoonden een zeer wisselend beeld. In Seoul verloor de Kospindex 1,9 procent, terwijl de graadmeter in Sydney 1,3 procent klom. De beurs van Hongkong stond in de middaghandel 0,3 procent hoger.

WALL STREET

Positief

NEW YORK — De aandelenhandel in New York is vandaag met winst begonnen. Een uur voor opening kreeg de positieve stemming extra steun van meevallende berichten over de Amerikaanse arbeidsmarkt. De Dow-Jonesindex stond vlak na de opening 0,4 procent hoger op 12.604,07 punten. De S&P 500-index boekte een winst van 0,3 procent bij 1344,73 punten. De Nasdaq kreeg er 0,3 procent bij tot 2823,57 punten. Uit nieuwe cijfers van het Amerikaanse ministerie van Arbeid bleek dat afgelopen week 409.000 Amerikanen voor het eerst een werkloosheidsuitkering hebben aangevraagd. Dat waren er 29.000 minder dan een week eerder en 11.000 minder dan economen hadden voorspeld. De meevaller gaf verdere verlichting aan de zorgen van beleggers. Die zetten de beurzen op Wall Street gisteren al voor het eerst in drie dagen op winst, dankzij goede kwartaalresultaten van computerfabrikant Dell en een stijging van de olieprijs. Vandaag stonden de belangrijkste beurzen in Europa ook in de plus.

Aftreden Strauss-Kahn

EU wil nieuwe topman leveren

NEW YORK - Het Internationaal Monetair Fonds (IMF) heeft gezegd in de nabije toekomst het selectieproces voor een opvolger te presenteren, nu voormalig topman Dominique Strauss-Kahn is afgetreden. Ondertussen blijft de Amerikaan John Lipsky de waarnemend directeur van het IMF.

Strauss-Kahn zei vandaag ontslag te nemen om 'al mijn kracht, al mijn tijd en al mijn energie te wijden aan het bewijzen van mijn onschuld'. Hij zei vooral te denken aan zijn vrouw ('van wie ik meer hou dan wat dan ook'), zijn kinderen, zijn gezin en zijn vrienden. Strauss-Kahn zit in New York vast op de beschuldiging dat hij er een kamermeisje probeerde te verkrachten.

Onder de deelnemende landen van het IMF is nu al een discussie gaande over de opvolger. Europese landen vinden dat zij traditioneel de directeur mogen leveren. Gisteravond noemde DNB-topman Nout Wellink nog ECB-president Jean-

Claude Trichet als geschikte kandidaat. Daarentegen vinden opkomende landen, zoals Brazilië en China, dat zij ook eens aan de beurt moeten komen.

De Europese Commissie dringt echter aan op een sterke kandidaat uit de Europese Unie als topman van het IMF. Dat zei de woordvoester van José Manuel Barroso, de voorzitter van het dagelijks bestuur van de EU, vandaag.

De Franse minister van Financiën Christine Lagarde, die zelf wordt gezien als een belangrijke kandidaat om Strauss-Kahn op te volgen, vindt dat de EU-leden samen een kandidaat voor de belangrijke post naar voren moeten schuiven.

Eensgezindheid is daarbij belangrijker dan nationaliteit, stelde zij. Naast de Franse minister circuleren er nog andere namen, zoals die van de voormalige Duitse minister van Financiën, Peer Steinbrück en de voormalige chef van de Duitse Bundesbank, Axel Weber. De Duitse bondskanselier Angela Merkel roerde zich vandaag eveneens in de discussie. Zij deed opnieuw een oproep aan de opkomende economieën om te accepteren dat de volgende IMF-topman een Europeaan moet zijn, aangezien de crisis in een aantal eurolanden een belangrijk thema is voor de IMF.

Niet-Europees

Europa heeft sinds de oprichting van het IMF in 1944 altijd de hoogste baas van het instituut geleverd. De afgelopen dagen hebben meerdere niet-Europese landen al laten weten dat

zij een einde willen maken aan dit gewoonterecht. Zo riepen zowel Japan als China het IMF vandaag op om de nieuwe leider te kiezen op basis van kunde in plaats van afkomst. Ook Mexico, Brazilië en Zuid-Afrika hebben al aangedrongen op een breuk met het verleden, waarin de nieuwe IMF-leider min of meer aan andere landen werd opgedrongen na een onderonsje tussen Europa en de Verenigde Staten. De nieuwe hoogste baas van het IMF wordt uiteindelijk gekozen door de 24 leden van het IMF-bestuur. De meeste landen, waaronder Nederland, spreken in dat bestuur ook namens een groep andere landen die geen bestuurszetel hebben. Een kandidaat heeft in principe genoeg aan een meerderheid van de stemmen, maar het bestuur streeft naar een unanieme beslissing.

AirFrance-KLM maakt weer winst

‘Kritiek doorgeven olieprijs populistisch’



Foto:AFP

Ongeveer 71 miljoen passagiers vlogen afgelopen jaar met AirFrance en KLM. Het vrachtvervoer groeide met 2,5 procent.

Volgens het bedrijf een reactie op de concurrentie van prijsvechters en de snelle treinverbindingen. De traditionele netwerkmaatschappijen en de prijsvechters kruipen steeds dichterbij elkaar toe, zo lijkt het.

Hartman stelt dat Ryanair nog een echte low-costmaatschappij is. “De kosten van easyJet en Transavia lopen niet ver meer uiteen.” Dat AirFrance nu ook vanuit de regio gaat opereren, baart hem geen zorgen. “Dat is binnen de groep.” Het is telkens een andere groep.

Het is telkens een andere groep. Hartman op. Volgens hem kan de Consumentenbond zich beter richten op de problemen die de opgelopen grondstofprijzen veroorzaken, zoals oplopende inflatie. AirFrance-KLM maakte vandaag bekend dat Air France vanaf oktober wil opereren vanuit Marseille.

Op 23,6 miljard euro, dat is 12,5 procent meer dan een jaar eerder. Zo maakte AirFrance-KLM vandaag bekend.

Over de eerste drie maanden van dit jaar, het laatste kwartaal van het boekjaar van de groep, werd een verlies van 367 miljoen euro geleden, tegen een verlies van 691 miljoen euro in dezelfde periode een jaar eerder.

Volgens topman Pierre-Henri Gourgeon van de groep was het afgelopen jaar er een van contrasten. Zo trok de economie weer aan, maar had het luchtvaartbedrijf ook te maken met de gevolgen van de aardbeving in Japan, de onrust in het Midden-Oosten en Afrika en een hoge olieprijs.

De activiteiten van de groep lieten het afgelopen jaar

een sterk herstel zien, dat was vooral bij de vracht het geval. Dankzij strategische verschuivingen en kostenbesparingen die eind 2009 werden ingezet, schrijft het bedrijf nu weer zwarte cijfers.

AirFrance en KLM vervoerden samen ongeveer 71 miljoen passagiers. Het vrachtvervoer groeide met 2,5 procent.

Het luchtvaartbedrijf gaat door met de eerdere ingezette maatregelen zowel in het passagiers- als in het vrachtvervoer. In oktober opent AirFrance-KLM een eerste regionale basis in Marseille.

Transavia en Martinair, die zich richten op vakantievliechtussen, hebben in het afgelopen boekjaar nog een negatief operationeel resultaat behaald van 54 miljoen euro.

Forse groei cruisevakanties

DEN HAAG — Het aantal cruisevakanties op de Nederlandse markt blijft fors groeien. In de periode tot 1 april zijn de boekingen met bijna 33 procent gestegen vergeleken met dezelfde periode vorig jaar.

Dit blijkt uit de vandaag gepubliceerde boekingsresultaten voor 2011 van de Dutch Cruise Council (DCC). Tot nu hebben 57.019 vakantiegangers een cruise geboekt. In dezelfde periode

vorig jaar waren er 42.921 boekingen van cruisepassagiers. Ook voor de komende maanden zijn de verwachtingen positief. De DCC denkt binnen afzienbare tijd 100.000 Nederlandse cruisevaccassagiers te realiseren.

De vereniging van cruise-rederijen schrijft de forse groei onder meer toe aan de grotere bekendheid van cruisevakanties bij klanten. Een andere reden is de sterke stijging van het aantal cruiseafvaarten vanuit Nederland.

Oproep tot meer olieproductie

PARIJS — Het Internationaal Energie Agentschap (IEA) heeft olieproducenten vandaag opgeroepen meer te produceren. De IEA vreest de negatieve gevolgen voor de economie van de hoge olieprijs.

“Het bestuur van de IEA heeft serieuze zorgen over tekenen dat de stijging in olieprijsen het economisch herstel raakt. Het

bestuur roept op tot actie van producenten”, aldus een verklaring.

In de eerste maanden van het jaar zijn de olieprijsen erg opgelopen. De Organisatie van Olie-Exporterende Landen (OPEC) stelde echter dat het aanbod van olie voldoende was en heeft de productiedoelen niet willen verhogen. Inmiddels is de prijs van Amerikaanse olie weer bijna 15 procent gedaald.

Geen doorstart voor It's

BREDA — Een doorstart voor de elektronicawinkels van It's is van de baan. Dat blijkt uit het vandaag gepubliceerde eerste faillissementsverslag over het failliete Impact Retail, het moederbedrijf van de winkelketen.

De curatoren melden dat ze met verscheidene kandidaten in gesprek zijn geweest over een mogelijke overname. Uiteindelijk zijn deze gesprekken zonder resultaat gebleven. Wel zijn tien win-

kels van It's onder dezelfde naam verkocht aan branche-genoot Mikro Electro. Deze winkels liggen allemaal in de regio Rijnmond. Mikro Electro heeft ook ongeveer honderd werknemers van Impact overgenomen.

De andere 108 winkels van It's zijn gesloten. De voorraden en inventarissen worden verkocht. Al eerder maakten de curatoren bekend dat de webshop modern.nl is overgenomen door branche-genoot Scheer en Foppen.

Weinig werk door buitenlandse investeringen

AMSTERDAM — Een recordaantal nieuwe buitenlandse investeringsprojecten in Nederland heeft er vorig jaar niet voor gezorgd dat het aantal arbeidsplaatsen is meegegroeid. Dat blijkt uit een vandaag gepubliceerde analyse van consultancybedrijf IBM, dat wereldwijd het investeringsklimaat in kaart probeert te brengen.

Nederland heeft 261 nieuwe buitenlandse investeringsprojecten aangetrokken. Het aantal nieuwe arbeidsplaatsen, dat werd gecreëerd als gevolg van deze investeringen, daalde echter van 6200 in 2009 naar 4800 vorig jaar. “Deze resultaten laten zien dat het stabiele Nederlandse vestigingsklimaat aantrekkelijk blijft voor buitenlandse investeerders”, zei Roel

Spee van IBM die de wereldwijde studie coördineert. “Maar aan de andere kant mist Nederland de boot voor investeringen waarbij een redelijk aantal banen wordt gecreëerd.”

Volgens Spee trekt Nederland steeds meer kleine dienstverlenende vestigingen aan en steeds minder productie of onderzoek en ontwikkeling, bedrijfsfuncties die veel toegevoegde waarde hebben.

De meeste bedrijven die zich in ons land vestigen komen uit de Verenigde Staten, maar China wordt steeds belangrijker. In totaal kwamen er vorig jaar 82 Amerikaanse vestigingen, die 2000 arbeidsplaatsen opleverden. De Chinezen waren goed voor 23 nieuwe vestigingen, die 300 arbeidsplaatsen opleverden.

Animal Rights Aruba

We save, We care, We educate!

E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	19-May		PREV.	19-May		
DOW JONES	12560.18	12573.99	AEX	349.10	351.07		
S&P 500 INDEX	1340.68	1340.82	AEGON NV	4.90	4.88		
NASDAQ	2815.00	2815.11	AGES	1.95	1.96		
RUSSELL 2000 INDEX	833.45	833.45	AHOLD NV	9.59	9.67		
EAFE USD	1708.02	1708.02	ASTORIA FINL	14.38	14.41		
AMAZON.COM INC	197.09	198.77	AKZO NOBEL	50.65	51.18		
AMERICAN EXPRESS	51.06	51.41	ASML HOLDING NV	28.16	27.97		
APPLE INC	339.87	340.17	CORIO NV	46.97	47.13		
BERKSHIRE HATH-B	79.62	79.18	DANONE	49.88	50.66		
BIOMED INC	97.76	97.49	DSM (KONIN)	45.36	45.57		
CISCO SYSTEMS	16.65	16.77	HAL TRUST	103.40	103.99		
CITIGROUP INC	41.24	41.36	HEINEKEN NV	42.66	43.10		
WALT DISNEY CO	41.42	41.69	ING GROEP NV-CVA	8.40	8.45		
EBAY INC	32.88	32.88	IMTECH NV	25.42	25.22		
GENERAL ELECTRIC	19.76	20.03	KPN (KONIN) NV	10.27	10.39		
GOOGLE INC-CL A	529.81	532.40	KONINKLUKE PHIL	19.60	19.84		
HEWLETT-PACKARD	36.49	36.28	REED ELSEVIER	9.32	9.45		
HOME DEPOT INC	37.46	37.30	REXEL SA	17.87	18.08		
IBM	170.44	170.08	ROBECO NV	23.18	23.27		
INTEL CORP	23.88	23.35	ROLINCO NV	20.63	20.72		
JOHNSON&JOHNSON	66.50	65.94	RORENTO NV	49.13	49.09		
MEDTRONIC INC	43.20	42.82	ROYAL DUTCH S-HA	24.48	24.58		
MICROSOFT CORP	24.69	24.60	TNT NV	16.05	16.17		
3M CO	93.94	94.54	TOMTOM	5.90	5.92		
MOTOROLA Solutio	47.08	46.96	UNILEVER NV-CVA	22.74	22.75		
NVIDIA CORP	18.04	17.65	WESSANEN NV	3.01	2.99		
PFIZER INC	21.18	21.01	WOLTERS KLUWER	16.01	16.23		
PROCTER & GAMBLE	67.38	67.23	WP-STEWART HLDGS	181.26	181.59		
QUALCOMM INC	56.45	57.03	ETFS			PREV.	19-May
ROYAL DUTCH-ADR	70.04	70.20	SPDR-FINL SELECT	15.94	15.91		
SCHLUMBERGER LTD	83.75	83.45	ISHARES-DJ DIV	54.16	54.27		
SPDR DJIA TRUST	125.71	125.88	ISHARES-DJ HEALT	75.73	75.44		
SPDR S&P MIDCAP	180.42	180.41	ISHARES-DJ CN GD	70.05	70.24		
SPDR S&P 500 ETF	134.36	134.40	ISHARES MSCI PAC	48.68	48.99		
SPRINT NEXTEL CO	5.23	5.18	ISHARES-SP500 GR	70.19	70.21		
SYSCO CORP	32.65	32.39	ISHARES-S&P EURO	43.00	43.15		
TEXAS INSTRUMENT	35.18	34.68	POWERSHARES DB C	29.31	29.32		
TIME WARNER INC	36.77	36.78	POWERISH-OOO	58.04	58.05		
VISA INC-CLASS A	80.01	79.73	SCOTIABANK FUNDS			PREV.	18-May
YAHOO! INC	15.96	16.36	SCOTIABK-CAN GRW	3.17	3.21		
CURRENCIES			SCOTIABK-GLB GRW	2.02	2.04		
YENUSD	81.490	81.860	SCOTIABK-MMK USD	13.05	13.05		
USD/EUR	1.426	1.427	SCOTIABK-USD BD	2.50	2.50		
CANUSD	0.972	0.968	SCOTIABK-US GRW	7.90	7.98		

A Standard Of Excellence Since 1916

**MADURO & CURIEL'S BANK N.V.**
Private Banking & Investment Services

Scharlooweg 31
P.O. Box 305, Curaçao
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com,
website: www.mcb-bank.com